

Historie i současnost Starých lázní

Rozhovor s Ondřejem Vokálem

Představujeme: záložák Jiří Scharm





## Slovo úvodem

Vážení kolínští spoluobčané, v letošním roce oslavujeme 80 let od založení profesionálního hasičského sboru v Kolíně. Není to zdaleka jen formální číslo na papíře, ale je to 80 let potřebné a obrovsky záslužné práce, kterou hasiči pomáhají lidem, chrání naše životy a majetek, zajišťují naše bezpečí. Je to též 80 let vývoje nejen společnosti a města, ale i techniky a postupů.

Je zřejmé, že za ta léta se množství práce a úkoly významně rozšířily. Samotné zásahy u požárů tvoří jen část pracovní náplně. Spolupráce u dopravních nehod, ekologických havárií, zásahy při povodních, obrovské množství práce během pandemie covidu-19, v současné době zajišťování mnohých úkolů v souvislosti s uprchlickou krizí, spolupráce s dalšími složkami IZS, to vše je součástí jejich komplexní péče o naše bezpečí. Měl jsem v minulosti možnost prohlédnout si několik stanic HZS v České republice. Jsem moc rád, že naše kolínská stanice je moderní a velmi dobře vybavená.

8. května proběhl tradiční Den záchranářů. Všechny složky Integrovaného záchranného systému jsou jistotou a oporou v našich životech. V dobách příjemných i méně příjemných jsou těmi, kdo se starají o naši bezpečnost, zdraví a poklidný život. Je mi velkou ctí, že ve všech složkách IZS v Kolíně jsou lidé, se kterými je spolupráce na vysoké profesionální úrovni, lidé, na které se mohou spolehnout, lidé, kterým věřím. Není to vždy samozřejmostí. Vážení záchranáři, hasiči, policisté, upřímně Vám děkuji za to, co pro nás děláte, vážíme si toho. Přeji Vám hodně energie a sil. Děkuji za Vaši práci dosavadní i tu budoucí.

Za všechny přátele kvalitní hudby jsem opravdu rád, že se po dvouleté pauze zaviněné covidem můžeme opět setkat na nejvýznamnější kolínské kulturní akci – Kmochově Kolíně. Tradice úzce spojená s Městskou hudbou Františka Kmocha je cenným dědictvím a výkladní skříní našeho města. Městská hudba v letošním roce oslaví už 150 let své existence a bohaté činnosti! Kultura a hudba nás spojují, kultivují, vzdělávají a přinášejí nám příjemné pocity a zážitky. Važme si této tradice a pečujme o ni. Věřím, že letošní festival pro nás bude krásným a obohacujícím zážitkem ve společnosti přátel a rodiny.

Váš Michael Kašpar

## Výběr z obsahu

<b>Lahůdky z Kmochova Kolín</b> Helena Vondráčková a další hvězdy	<b>4</b>	<b>Historie Starých lázní</b> Lázně, kde zvítězila muzika	<b>15</b>
<b>Turistické léto v Kolíně</b> Noc kostelů a prázdninové putování	<b>6</b>	<b>Skaut je hlavně slušný člověk</b> Rozhovor s Ondřejem Vokálem	<b>18</b>
<b>Čistíme město</b> Ukrajinské ženy uklízely Kolín	<b>9</b>	<b>Nakupujete u malých obchodníků?</b> Anketa mezi Koliňáky	<b>23</b>
<b>Lesopark Borky</b> Městu patří jen ze třetiny	<b>11</b>	<b>Den s hejtankou</b> Fotoreportáž	<b>24</b>
<b>Třicet let katolické školy</b> Církevní vzdělávání má již tradici	<b>12</b>	<b>Možnosti paměti</b> Pozvánka na výstavu Jolany Havelkové	<b>28</b>
<b>Zásady spolupráce s investory</b> Manuál výstavby ve městě Kolíně	<b>14</b>	<b>Míčové sporty v Kolíně jedou</b> Úspěchy basketbalistů i volejbalistů	<b>30</b>



Foto: Míra Lachec

Třešňovka pod vodárnou v plném květu. Při pohledu na tuto fotografii, na místo, kam řada Koliňáků chodí na procházku, můžeme být jenom vděční, že právě do tohoto místa zasáhla nedávná regulace územního plánu. Bez ní by tu již místo krásných stromů rostly dost možná pětipatrové bytové domy.

## Transformace volných živností

V roce 2008 došlo k zásadní novele živnostenského zákona, v rámci které byly všechny původně volné živnosti spojeny v jednu živnost s názvem „Výroba, obchod a služby neuvedené v přílohách 1 až 3 živnostenského zákona“. Od tohoto dne byly původní živnostenské listy (barevné) nahrazeny výpisem ze živnostenského rejstříku a u všech podnikatelů, kteří měli volné živnosti, byla při návštěvě živnostenského úřadu provedena tzv. „transformace“, tedy úprava živnosti dle aktuálního znění živnostenského zákona. V současné době je však ve správním obvodu kolínského živnostenského úřadu stále evidováno přes 2 000 podnikatelů, u nichž dosud nebyla tato změna provedena. V mnoha případech se jedná o subjekty, které svoje podnikání již dávno ukončily

a domnívají se, že jejich živnostenské oprávnění zaniklo.

V případě, že se toto týká i vás nebo si jen nejste jisti, že vaše živnost je již transformována, neváhejte si vše ověřit na kontaktech níže, rádi s vámi vše probereme a případně se domluvíme na dalším postupu.

Upozorňujeme také na podstatnou novelu zákona o elektronických úkonech, podle kterého bude od 1. 1. 2023 pro podnikající fyzické osoby automaticky zřízena datová schránka.

Kontakty: Martina Hodanová: 321 748 153, Ing. Věra Marková: 321 748 136, Helena Müllerová, DiS.: 321 748 137, Jana Schulzová: 321 748 383, Ing. Kateřina Myřátská: 321 748 149 a Bc. Helena Stará: 321 748 258.

# Nepřehlédněte!

## Hospodaření úřadu bez výhrad

Audit hospodaření kolínské radnice za rok 2021 skončil výrokem auditorské firmy „bez výhrad“. Stalo se tak už po osmé v řadě, tedy po celou dobu trvání dvou čtyřletých volebních období, kdy městu starostovali Vít Rakušan a Michael Kašpar. Výrazně to kontrastuje s předchozím obdobím, kdy radnici vedl starosta Jiří Buřič z ODS a audity opakovaně konstatovaly nejen řadu nedostatků a nesprávných výsledků hospodaření, ale i porušení zákona.

## Divadlo na parkánech

V sobotu 28. května od 21 hodin se bude hrát na Bartolomějských parkánech za kostelem divadelní představení pod názvem Osudová setkání Přemysla Otakara II. Vstupné zdarma.

## Beseda s Alenou Mornštajnovou

Městská knihovna v Kolíně připravila na 26. května od 17 h besedu s přední českou spisovatelkou Alenou Mornštajnovou, autorkou bestsellerů Hana, Tiché roky a další. Beseda proběhne ve výstavním sále MěK Kolín. Rezervace na telefonu 602 303 192, vstupné činí 50 Kč.

## Bitva u Kolína

Tuto významnou historickou událost si připomínáme každoročně. Letos se akce uskuteční 17.–19. 6. Novou Ves I rozezní v pátek ve 20.30 h první výstřely v ukázce bojového střetu. V sobotu v 10 hodin přitáhnou Prusové do obce Radovesnice I a zároveň proběhne malý pietní akt na vrchu Bedřichov. Ve 14 hodin bude následovat vojenský průvod obcí Křečhoř a pietní akt u památníku a nově zrekonstruovaného ossaria. Odpolední program vyvrcholí v 16.30 h bitevní ukázkou. V neděli v 10 hodin si připomeneme padlé a zemřelé vojáky pietním aktem a položením věnců u hrobů v obci Lošany.



Při příležitosti významných jubileí manželů Peškových gratuloval starosta Michael Kašpar a místostarostka Iveta Mikšíková



## Parkoviště za nemocnicí

Zbrusu nové parkoviště za nemocnicí s vjezdem od plicního oddělení je hotové a od 9. května na něm již mohou parkovat auta. V prvních měsících budou všechna místa určena výhradně pro zaměstnance nemocnice a dojde k vyhodnocení jeho zaplněnosti. Pokud by zaměstnanci celou kapacitu parkoviště nevyužívali, došlo by časem pravděpodobně k uvolnění části parkoviště i pro pacienty. Ode dne, kdy začne parkoviště fungovat, už nebudou moci zaměstnanci nemocnice parkovat uvnitř nemocničního areálu, ale výhradně jen na novém parkovišti. Pro pacienty a návštěvy by se tedy mělo uvolnit více parkovacích míst jak uvnitř areálu nemocnice, tak v okolních ulicích, protože ubude několik stovek aut zaměstnanců.



## Máte uhrazené poplatky?

K 31. 5. by měl být zaplacen místní poplatek za obecní systém odpadového hospodářství. Pokud k tomuto datu nebude poplatek uhrazen, vystavuje se občan nebezpečí navýšení tohoto poplatku. Navýšení může být až na trojnásobek. Poplatek platí každý občan města Kolína, tedy i děti. Pokud nevíte, zda máte zaplacen, můžete se podívat na Portál občana/Platební portál/Platby/Úhrada poplatku za svoz komunálního odpadu na adrese: <https://portal.mukolin.cz/rzs.html>.



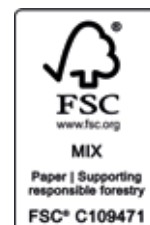
## plechovky já žeru!

nově můžete do žlutých popelnic házet  
plechovky a kartony

trídění má smysl

Z 1 kg hlíníku lze získat přes 70 metrů alobalu.  
Dobrý ne?

ZPRAVODAJ MĚSTA KOLÍNA, měsíčník, zdarma. Registrace u Ministerstva kultury ČR pod e. č. 10647. Vydavatel: město Kolín, Karlovo náměstí 78, 280 12 Kolín, IČ: 235440. Redakční rada: Mgr. Michael Kašpar, Mgr. Iveta Mikšíková, Michal Najbrt, Ing. Gabriela Malá, Mgr. Petr Kesner, Petr Král, Ing. Radek Smutný, Filip Šádek, Mgr. Michal Müller. Šéfredaktorka: Mgr. Hana Morová, redaktor: Vladimír Sládek, externí spolupráce: Mgr. Jan Zvelebil, administrace: Oddělení marketingu a cestovního ruchu, tel. 321 748 236, e-mail: [zpravodaj@mukolin.cz](mailto:zpravodaj@mukolin.cz). Grafika: ADJUST ART, spol. s r.o. Tisk: Triangl, a.s., Praha 9 – Letňany. Náklad 16 000 výtisků. Toto číslo vychází 23. 5. 2022. Uzávěrka pro další číslo: 7. 6. 2022. Foto na titulní straně: Miira Lachec



# LAHŮDKY Z KMOCHOVA KOLÍNA 2022



O druhém červnovém víkendu se po vynucené dvouleté pauze koná 57. ročník Kmochova Kolína. Jsem moc ráda, že diváci a fanoušci mají opět šanci plnohodnotně si užít velký kulturní podnik, jakým je i náš festival dechové hudby. Kompletní program festivalu najdete na zadní straně tohoto Zpravodaje. Níže můžete nahlédnout trochu pod pokličku festivalu s vybranými minirozhovory. Přeji všem divákům krásné zážitky, muzikantům parádní atmosféru a ať nám vyjde krásné počasí.

*Iveta Mikšíková  
1. místopředsedkyně*



Foto: archiv město

## Jednou z hlavních hvězd, které do Kolína zavítají, je zpěvačka HELENA VONDRÁČKOVÁ.

**Jak jste se během dvouleté covidové pauzy, kdy jste byla ochuzena o běžný kontakt se svými posluchači, udržovala v pěvecké kondici? Měla jste po této velké přestávce na prvních koncertech trému?**

Hlasivky jsem nenechávala celou dobu v klidu, občas jsem je v době covidu procvičovala u klavíru. Trému jsem při prvních koncertech letošního turné neměla a musím říct, že jsem se na koncerty velmi těšila. Měla jsem radost, že jsem stejný pocit měla i z reakce diváků, kteří si je naplno užili.

**Za několik málo dnů po svém festivalovém vystoupení v Kolíně oslavíte narozeniny, k nimž jste si nadělila koncertní turné. Připravila jste pro své fanoušky něco ryze speciálního?**

Určitě budu mít ve svém repertoáru osvědčené hity, o kterých vím, že je mé publikum miluje, ale zařadím i písně, které nezpívám příliš často a fanoušci je dlouho neslyšeli.

**I tak ostřílený profesionál jako jste vy, může v rámci branže zažít nějakou poprvé. Ve vašem případě je to poměrně čerstvá spolupráce se stanicí Českého rozhlasu Dvojka na pořadu Sladké mámení Heleny Vondráčkové. Bylo to náročné rozhodování, nebo jste měla okamžitě jasno, že takovou nabídku berete?**

Tato nabídka mě nejen velmi překvapila, ale i potěšila. Jsem ráda, že pořad, který přede mnou uváděli Karel Gott a Miro Zbirka, znovu ožil a má před sebou další rok. Vzhledem k jubilejnímu turné, které mě čeká (a je přede mnou opravdu mnoho vystoupení), jsem zvažovala, zda se dá časově vše skloubit tak, aby žádný z těchto projektů nebyl ohrožen, ale zatím vše zvládám bez problémů.

**Letní měsíce bývají pro hudebníky ve znamení mnoha akcí. Najdete si i přes pracovní vytížení čas na volno?**

V létě jsme se snažili můj program uzpůsobit tak, abych si mohla i trochu odpočinout. Takže určitě strávím svůj volný čas buď na hausbótu na Slapské přehradě, nebo u moře.



Foto: archiv umělce

**Vaše poslední album nese název Tvrdohlavá. Nakolik můžou vnímat posluchači tento titul jako reflexi osobnosti Heleny Vondráčkové? Ne tak docela, tvrdohlavá občas sice jsem, ale jen v momentech, kdy jsem si jistá svou pravdou.**

## Z hlediska dechové hudby patří k tomu nejnedělní monstrkoncert na náměstí. Jeho dramaturgem je šéfdirigent Městské hudby Františka Kmocha MILOSLAV BULÍN. I jeho jsme před festivalem vyzpovídali.

**Pane dirigente, jak dlouho působíte u Městské hudby Františka Kmocha?**

U Městské hudby Františka Kmocha Kolín

jsem od roku 2009. Oslovilo mě tenkrát tehdejší vedení Odboru kultury MěÚ Kolín spolu s výborem orchestru. Přijel jsem se nejprve podívat, a když jsem viděl relativně solidní zázemí orchestru, na spolupráci jsme se následně domluvili. Do roku 2008 jsem působil v profesionálním hudebním prostředí, byl jsem postupně šéfdirigentem vojenských hudeb v Klatovech, v Karlových Varech a posledních dvanáct let Posádkové hudby Praha. Protože jsem se rozhodl armádní prostředí opustit a odejít „do civilu“, přišla nabídka z Kolína v pravou chvíli. Já tak mohl využít své bohaté

zkušenosti a předávat je hudebníkům, kteří dělají hudbu jako zálibu. Také se věnuji aranžování a za těch třináct let jsem podstatně rozšířil notový archiv orchestru. V určitých situacích je to velká výhoda, mohu připravovat aranžmá pro orchestr s přihlédnutím k jeho úrovni a obsazení.

**Městská hudba Františka Kmocha slaví letos 150 let od svého prvního koncertu, jak toto výročí vnímáte vy?**

Momentálně máme za sebou složité období, kdy byla na dva roky činnost orchestru čas-

tečně omezena vlivem covidové pandemie. Původně jsme měli v plánu mnohem více, zejména v oblasti zahraničních aktivit. Před třemi roky jsme navázali partnerství v Austrálii, máme partnery v Norsku, Maďarsku, Itálii, ale cestování je nyní bohužel omezeno, snad se situace v budoucnu zlepší. Zůstala nám tedy pro letošek pouze reprezentace na festivalu v chorvatském Zagrebu, kam jedeme hned po Kmochovu Kolínu. O to více ale můžeme koncertovat doma. Orchestr do svého programu zařadil akce, které měly v minulosti velké úspěchy. V dubnu jsme odehráli krásný koncert v chrámu sv. Barbory společně s dvěma pěveckými sbory USPS Tyl z Kutné Hory a pěveckým sborem Gymnázia a střední školy pedagogické z Čáslavi. Na programu byla Missa Brevis Jiřího Pavlici, kterou jsem se souhlasem autora unikátně aranžoval pro koncert v roce 2014. Kromě jediného orchestru, kam jsem noty věnoval, ji žádný dechový orchestr na svém repertoáru nemá. Čeká nás ještě řada koncertů, o kterých se psalo v minulém Zpravodaji, kde je zároveň uveden jejich přehled. Těšíme se 17. září do Čáslavi, v sobotu 24. září na výroční koncert v Senátu PČR, naši fanoušci se mohou těšit i na tradiční vánoční koncert v kolínském divadle.

### **Jste dramaturgem a šéfdirigentem jednoho z bloků monstrokonzertu letošního ročníku Kmochova Kolína. Na co se tentokrát mohou posluchači těšit?**

Pro letošní ročník jsem připravil dramaturgii bloku B, ve kterém hraje Městská hudba Františka Kmocha, DO ZUŠ Jeseník, DO ZUŠ Vimperk a DO Kulturního domu Holice. Do tohoto bloku bývá obvykle zván pěvecký host. Letos jím bude Michal Bragagnolo, zpěvák, kterého mohou posluchači znát z uskupení vystupujícího pod jménem 4 Tenoři. Po domluvě s ním jsem nově aranžoval skladby s vokálním tenorovým sólem, z nich nejznámější je hudba ze seriálu Cirkus Humberto Krev toulavá. Dále programem připomeneme 150. narozeniny významného hudebního skladatele českého původu Julia Fučíka, který je dodnes velmi žádaným autorem i v zahraničních orchestrech, zejména v Rakousku. I na tuto příležitost jsem připravil nové aranžmá. Aby si orchestry obohatily svoje notové archivy, budeme hrát jeho nepříliš známý pochod Kinizsi. Pro milovníky filmové hudby je v programu směs Johna Williamse, hudba z historického filmu *Memoirs of a Geisha* a dále skladby českých klasiků dechové hudby J. Volfa, E. Zámečnicka,



Foto: archiv umělce

A. Langera. Čtyřicetiminutový program by měl tedy oslovit snad všechny věkové skupiny posluchačů. Rád bych poděkoval za spolupráci při přípravě programu panu Tomáši Uhlířovi z Jeseníku.

## 57. ročník mezinárodního festivalu dechových orchestrů KMOCHŮV KOLÍN 10.–12. června 2022

### **Proč Kmochův Kolín už není jen dechová hudba, ale láká posluchače i na jiné žánry? Na to jsme se zeptali starosty MICHAELA KAŠPARA.**

**Před více než dekádu město iniciovalo koncepní proměnu festivalu v moderní městskou slavnost pro široké spektrum diváků. Dramaturgie stále bezvýhradně ctí hlavní linii festivalu, tedy mezinárodní festival dechové hudby, ale zároveň se snaží o rozšiřování divácké základny i zařazováním populárních interpretů dalších žánrů. Jak hodnotíte s odstupem tento krok?**

Za mne osobně to byl krok dobrým směrem. Stěžejní linkou Kmochova Kolína je samozřejmě stále dechová hudba, která se ale vhodně doplňuje o jiné žánry a láká tak širší spektrum diváků. No a když někdo přijde na jiný než dechový koncert, často si rád poslechne i dechovou hudbu a to je přece dobře, ne?

### **Plánujete v budoucnu nějaké další dramaturgické proměny?**

Stávající podoba festivalu se podle mého názoru osvědčila a není důvod nic zásadně měnit. Věřím, že tradice Kmochova Kolína a jeho vysoká návštěvnost budou pokračovat i v nadcházejících letech.

### **Diváci se s představiteli města po celé tři dny střetávají na všech místech, kde se program Kmochova Kolína realizuje. Vnímáte tato setkání i jako unikátní příležitost mluvit s Kolíňany?**

Vnímám to jako jednu z možností. Snažíme se s lidmi komunikovat přes mnoho platforem a při rozličných příležitostech. Dveře radnice máme stále otevřené, není tedy třeba „čekat“ na Kmochův Kolín, rád se setkávám s lidmi denně, jsem z Kolína, žiji tady, Kolín je město mého srdce.

### **Kdybyste si mohl vybrat, na jaký koncert se jít podívat, co by to bylo?**

Já budu přítomen jako vždy prakticky na celém programu Kmochova Kolína. Samozřejmě si



Foto: Hana Morová

neenechám ujít koncerty Městské hudby Františka Kmocha a další kolínská tělesa, těším se na vždy nádherné sobotní nocturno a samozřejmě na vrchol festivalu – monstrokonzert. V pátek také určitě navštívím svoji oblíbenou kapelu Tata Bojs.

# TURISTICKÉ LÉTO V KOLÍNĚ

Město Kolín má našlápnuto na skvělou letní návštěvnickou sezónu, kterou nám, doufejme, nepřekazí žádná epidemiologická opatření a omezení. Jako v minulých letech jsme turistickou sezónu zahájili ve spolupráci s Městskou knihovnou Kolín vernisáží nové výstavy v kolínské synagoze, kterou připravili manželé Jouzovi. Výstava **Muž, který se vzepřel zlu** je věnovaná Richardu Glazarovi, muži, kterému se podařilo utéct z vyhlazovacího tábora Treblinka. Synagoga navíc letos slaví 600 let od první zmínky o své existenci, k návštěvě tohoto unikátního prostoru i nové výstavy jste srdečně zváni.

Pro návštěvníky, ale věřím, že i pro řadu Kolíňáků, kteří chtějí lépe poznat naše město a jeho památky, jsme připravili ve spolupráci s Regionálním muzeem v Kolíně dvě novinky. První z nich je možnost komentované procházky městem s průvodcem pro skupiny pět a více osob. Veškeré informace získáte u paní Markéty Dvořákové na e-mailu [dvorakova@muzeumkolin.cz](mailto:dvorakova@muzeumkolin.cz).

Abyste mohli navštívit a poznat všechny naše památky v klidu a za zvýhodněnou cenu, je připravena společná vstupenka do devíti kolínských objektů. Prodávát se bude ve variantách



základní, snížené a rodinné vstupné s platností jeden měsíc od zakoupení a k dostání bude v Městském i Turistickém informačním centru a dále na pokladně Bartolomějského návrší a rozhledny Vodárna. Do vstupenky jsou započteny všechny objekty Bartolomějského návrší i Regionálního muzea v Kolíně, synagoga a rozhledny Vodárna i Práčovna, která bude opět pravidelně otevřena o sobotách a nedělích od 11. 6. do 18. 9. 2022.

S projektem **Objevuj památky**, jehož snahou je informovat o jedinečnosti, potenci-

álu a aktuální turistické nabídce zapojených objektů, jsme se s rozhlednou Vodárna a synagogou zapojili do programu **Třetí za polovic, sedmá zdarma**. Na 58 památkách v celé republice je možné získat speciální razítko, následně slevu nebo vstup zdarma. Hraje se navíc o krásné ceny, takže neváhejte a nechte se inspirovat při plánování letních cest.

Další tipy na výlety do známých i méně známých míst v našem regionu přináší Turistická oblast Kutnohorská a Kolínsko. Ta pokračuje již 3. ročníkem tradičního **Dobrodružného putování**, razítkovací hry pro celou rodinu. Hrací plány a mapky jsou k dispozici opět v informačních centrech a zapojených objektech. Takže sbírejte razítka, odpovězte na otázky, zúčastněte se slosování a získejte hodnotné ceny.

Ať už po Kolíně a Kolínsku chodíte pěšky, jezdíte na kole, vlakem nebo autem, budeme rádi, když využijete naše letní tipy při plánování výletů a přejeme vám mnoho turistických zážitků.

*Kateřina Tesařová*

*Oddělení marketingu a cestovního ruchu*

**MÚZEJNÍ NOC V KOLÍNĚ**  
KAPITOLY Z DĚJIN  
KRÁLOVSKÉHO MĚSTA  
Sobota 28. 5. 2022 | 17–23 hodin

**Program**

<p><b>17.00</b> Slavnostní zahájení Přemyslem Otakarem II. (Bartolomějské návrší)</p> <p><b>17.10</b> Kostymovaní vojáci, ukázky střelby z dobových zbraní, výklad (Bartolomějské návrší - parkány)</p> <p><b>18.00</b> Fantára na ochozu chrámu (Brandtova ulice) Komentovaná prohlídka fortifikačního systému s Mgr. Vladimírem Řižníkem (začátek u Červinkovského domu)</p> <p><b>19.00</b> Fantára na ochozu chrámu (Brandtova ulice) Písňové pěníček s vojenskou, loveckou a pyšáckou tematikou / Michael Pospíšil (Veigertovský dům)</p> <p><b>20.00</b> Fantára na ochozu chrámu (Brandtova ulice) Komentovaná prohlídka výstavy umění gotiky a renesance s Mgr. Vladimírem Řižníkem (Červinkovský dům)</p>	<p><b>21.00</b> Divadelní představení Osudová setkání Přemysla Otakara II. / Marešova divadelní společnost (Bartolomějské návrší)</p> <p>V případě nepříznivého počasí se divadlo odehrává v synagoze.</p> <p><b>17.00–21.00</b> Zábavní-vzdělávací hra pro děti (začátek v Červinkovském domě), středověká dílna (Červinkovský dům), výtvarná dílna (Veigertovský dům), volný vstup do expozic a výstav Červinkovského a Veigertovského domu, volný vstup do objektů Bartolomějského návrší (kostnice, zvonice, stará škola)</p>
--	---

**kolín**  
kde se uskutečnila za finančního přispění města Kolína. Vstupné dobrovolné.

MÚZEUM  
www.muzeumkolin.cz

## Kolínské památky

společná vstupenka

**Druh vstupného:**  
Základní 350 Kč  
Snížené 200 Kč  
Rodinné 950 Kč (2 dospělí + max. 3 děti)

**Prodejní místa vstupenky:**  
Městské informační centrum, Na Hradbách 157, Kolín  
Veigertovský dům - pokladna muzea, Karlova nám 8, Kolín  
Červinkovský dům, Brandtova 27, Kolín  
Rozhledna Vodárna, ul. Míru, Kolín

Platnost vstupenky je 1 měsíc od zakoupení. Vstupenka opravňuje držitele k jednomu vstupu do uvedených objektů.  
UPOZORNĚNÍ: Objekty nemají sjednocenou otevírací dobu.

**Chrást sv. Bartoloměje + kostnice**  
**Stará farní škola**  
**Zvonice**  
**Veigertovský dům**  
**Červinkovský dům**  
**Dvořákovo muzeum pravěku**  
**Synagoga**  
**Rozhledna Vodárna**  
**Práčovna**

**kolín** MUZEUM

www.kolin.cz  
www.tickolin.cz  
www.bartolomejskenavrsi.cz  
www.muzeumkolin.cz  
www.jeruzal.emalabi.cz  
www.vodarnakolin.cz

Po několika letech se v Kolíně opět uskuteční MÚZEJNÍ NOC! A co vás čeká? Divadlo, hudba, ukázky střelby z dobových zbraní, prohlídka památek, otevřená muzea, aktivity pro děti a skvělá káva od Kofikolky.

# ZPÁTKY DO ŽIVOTA



Začátek letošního roku byl ve znamení ústupu covidové epidemie, všichni jsme se těšili, že už si konečně oddechne a vrátíme se k normálnímu životu, který tu byl před covidem.

Bohužel nikdo nepočítal s tím, že začne válka. Zabití bezbranných lidí, pustošení a zkáza, která v novodobých dějinách nemá obdoby. Jsem hrdý na to, jak se Češi postavili k pomoci Ukrajině. Nezklamali jsme. Neuvěřitelná vlna podpory a solidarity byla a je místy až dojmavá. Kdy jindy než právě v těchto okamžicích se mají lidé spojit a pomáhat si.

Ale ani přes veškerou tuto neuvěřitelnou a obrovskou pomoc Ukrajině nezapomínáme na starosti a problémy Kolína a jeho obyvatel. Tady musím vyzvednout činnost všech pracovníků Odboru sociálních věcí a zdravotnictví, kteří jak v době pandemie, tak i nyní v době válečného konfliktu na Ukrajině dělají maximum pro obyvatele města při řešení jejich složitých životních či osobních situací.

Kromě základní pomoci všem potřebným se vracíme i k aktivitám a akcím, které byly v posledních dvou letech omezeny či úplně zrušeny. Zmíním pár zásadních. Kromě znovuotevření klubů pro seniory jsme opět zorganizovali a připravili několik zájezdů a výletů pro aktivní seniory, termíny na jaro a léto jsou obsazeny a termíny podzimních zájezdů budou zveřejněny během léta. K tradičním akcím rozhodně patří dny seniorů, které se každoročně



Foto: Hana Morová

**5. 5. oslavila paní Marie Havlůjová 85 let a dne 7. 5. paní Drahomíra Nechvílová 91 let. Obě žijí v současné době v domově Senecura. Poblahopřát jim přišel místostarosta Michal Najbrt s Marií Patočkovou z komise pro občanské záležitosti Rady města Kolína.**

konají na přelomu září a října a jsou hojně navštěvované, a na konec roku připravujeme oblíbené předvánoční posezení s hudbou.

V letošním roce začaly členky komise pro občanské záležitosti opět navštěvovat oslavy při příležitosti jejich významného životního jubilea. Za rok navštíví bezmála tisíc jubilantů z řad seniorů. Stejně tak začalo letos na jaře i pravidelné vítání občánků v obřadní síni radnice. Každý rok při této příležitosti přivítáme skoro tři stovky malých Koliňáků. Pro žáky druhého stupně ZŠ připravujeme

na podzim program primární protidrogové prevence Revolution train. S tímto projektem jsme začali v minulém roce v září a setkal se zájmem jak žáků, tak i učitelů.

To jsou informace o několika plánovaných akcích, které čekají na obyvatele města v tomto roce. Věřím, že léto i podzim budou již klidnější a bude možné se při některé z plánovaných akcí společně potkat.

Přeji všem krásné a klidné letní dny

*Michal Najbrt  
II. místostarosta*

## KOLÍNSKÝ PROSTOR PRO ŘEŠENÍ DLUHŮ

Pokud vás trápí dluhy a hledáte pomocnou ruku, neváhejte se obrátit na dluhovou poradnu **Prostoru plus, o.p.s.** Pomáháme lidem při dohledávání dluhů, v komunikaci s věřiteli, exekutory, insolvenčními správci či soudy. Poskytujeme poradenství a pomoc při řešení exekucí. Obrátit se na nás ale můžete také s oddlužením – pokud byste se rádi oddlužili a nevíte, jak na to a co to pro vás bude znamenat, nebo již v oddlužení jste a nevíte si v rámci insolvenčního řízení rady. Máme akreditaci Ministerstva spravedlnosti pro poskytování služeb v oblasti oddlužení – vše je rychlé a bezplatné. Komplikované případy řešíme s podporou právníka.

Nejsme však pouze poradenskou službou! V rámci projektu Život s dluhy našim klientům nabízíme také bezplatnou terapii. Přijďte za námi stejně jako pan Karel, který žádal o pomoc při řešení svého předlužení. Pan Karel je několik let zaměstnaný a jsou mu prováděny exekuční srážky ze mzdy. Za situace, kdy jed-

notlivé závazky vymáhala více exekutorů, se však celková dlužná částka snižovala velmi pomalu.

Klientovi jsme pomohli při zmapování závazků a vysvětlili si jednotlivé exekuční příkazy. Následně jsme mu nabídli možné způsoby řešení. Pan Karel se rozhodl využít omezenou akci na splacení závazků vůči státu, tzv. „milostivé léto“, kterou bylo možné aplikovat na dvě z jeho celkem tří exekucí. Společně jsme totiž zjistili, že pan Karel dluží společnosti ČEZ a.s. za dodávku elektřiny a městu Kolín na pokutu za parkování. Exekutoři po panu Karlovi za tyto dva dluhy vymáhali částku 27 906 Kč. V rámci „milostivého léta“ však mohl uhradit pouze původní jistiny dluhů v celkové výši 4 324 Kč + 2x 908 Kč poplatek dvěma exekutorům, díky čemuž mohl tyto dluhy splatit a exekuce zastavit.

Pan Karel s naší pomocí sepsal dopisy exekutorům, v nichž zažádal o ověření výše jistiny a zároveň sdělil, že hodlá využít „milos-

tivého léta“ dle části 2, čl. IV, bodu 25, zákona č.286/2021 Sb. Následně pak dle instrukcí exekutorů oba dluhy splatil do 28. 1. 2022, kdy tato akce končila, a ušetřil tak částku přesahující 20 000 Kč. Poslední exekuci doplatí srážkami ze mzdy během šesti měsíců a bude bez dluhů.

Je pravděpodobné, že by se na podzim mohlo „milostivé léto“ opakovat, zatím to však není jisté. Pro více informací nás kontaktujte. Máme otevřeno každý pracovní den od 8 do 16 hodin (po předchozím objednání).

### Kontakt:

Odborné sociální poradenství dluhové Prostor plus, o.p.s.  
Na Pustině 1068, Kolín II 280 02  
+420 774 650 033, +420 774 650 098  
osp@prostor-plus.cz  
www.prostor-plus.cz

## JUBILEUM HUSOVA SBORU

V neděli 12. června uplyne 90 let od chvíle, kdy byl na nynějším Husově náměstí zasvěcen svému poslání tzv. bílý kostel. K výročí této architektky velice oceňované prvorepublikové stavby přinášíme přepis rozhovoru redaktorky Televize Kolín s farářem Th. Paed. Mgr. Oldřichem Machem.

### Pane faráři, můžete nám představit Husův sbor v Kolíně?

O Vánocích roku 1919 zazněla v mnohých katolických kostelích naší vlasti při bohoslužbách místo latiny naše mateřština, česká řeč. A to byl duchovní zrod národní církve, Církve československé. Za několik dní poté, 8. ledna 1920, 140 kněží marně usilujících o reformy ve své církvi odhlasovalo v Národním domě v Praze založení nové církve, 11. ledna byla slavnostně vyhlášena v mikulášském chrámu na Staroměstském náměstí a státní schválení získala na podzim téhož roku. Ale už předtím vznikaly po celé republice náboženské obce, farnosti, a postupně, zvláště ve 30. letech, věřící stavěli kostely, kterým v naší církvi říkáme sbory.

Kolínští věřící po dvanáct let používali k bohoslužbám kostel Jana Křtitele, ve středověku husitský kostel, jenž se nachází naproti nynější VZP. Rychle se rozrůstající církevní společenství ale vedlo k tomu, že se náboženská obec rozhodla pro stavbu vlastního sboru. Stavba objektu s 27metrovou věží proběhla v letech 1931–1932, kdy byl farářem Jan Amos Tabach a předsedou rady starších Jan Kubrt. Náš „bílý kostel“, jak se mu mnohdy říká, byl postaven v novořeckém slohu podle projektu pražského architekta Ing. Vladimíra Wallenfelse renomovanou kolínskou stavební firmou Záruba–



Foto: Josef Čáslava

Jandák. Kromě prostoru samotného kostela se zde nachází také farní budova a pod zemí, pod kostelem a farou, divadlo. Proto také bylo při výkopu vyvezeno na 900 vozů hlíny.

První bohoslužbu sloužil biskup královéhradecké diecéze Stanislav Kordule. Současně byla sloužena ještě druhá bohoslužba pro deset tisíc lidí před sborem na tehdejší Vlnářického náměstí.

### Jaký je z vašeho pohledu nejvýznamnější stavební prvek této budovy?

Architektonické řešení stavby, tzn. jak architekt Wallenfels nakreslil plány a jak byl sbor postaven. Průčelí sboru se vstupním portálem představuje holubici se složenými křídly, která je připravena vzlétnout. Dále pak mušlovitá klenba stropu, který se postupně snižuje od kůru ke kněžišti.

### Bývá Husův sbor otevřený?

Dveře kostela nejsou stále otevřené, aby zvaly k návštěvě, jako je tomu např. v Dnech evropského dědictví; přesto mají lidé řadu příležitostí interiér spatřit, a to především o nedělích

a církevních svátcích, před bohoslužbou a po bohoslužbě, také ve všední dny, je-li bohoslužba či pobožnost sloužena, a rovněž při koncertech. Návštěvu je rovněž možné domluvit telefonicky.

### Je do budoucna plánovaná větší rekonstrukce kostela?

Největší opravou, která nás čeká, je rekonstrukce střechy kostela, věže a farní budovy. Při stavbě tam byla použita měď, ten nejlepší materiál, a také práce byly provedeny svědomitě. Problémy se zatékáním začaly v samém konci 2. světové války, a to po náletech anglo-amerických letadel na Kolín. Tlaková vlna tehdy způsobila v mědi trhliny. Znovu a znovu musela být střecha opravována, ale vždy se ukázalo, že je to jen dočasné řešení. Nyní už je nezbytná generální rekonstrukce, která byla vyčíslena na několik milionů. Chystáme se tedy oslovit kolínské firmy a spoluobčany, lidi dobré vůle, s prosbou o finanční příspěvní na onu rekonstrukci.

Veronika Ečerová, Televize Kolín

## PRŮMYSLOVKA ZVE MALÉ I VELKÉ KONSTRUKTÉRY

SPŠS a JŠ Kolín připravuje další vědeckou konferenci, tentokrát na téma „JÁ, KONSTRUKTÉR“. Konference se uskuteční 23. 6. v Městském společenském domě v Kolíně. Ani tentokrát nebudou chybět soutěže, zajímavé přednášky a doprovodný program. Akce je určena široké veřejnosti a program je přizpůsoben dětem i dospělým. Své děti můžete také přihlašovat do soutěže „JÁ, KONSTRUKTÉR“. Přihlášky je možné vyplnit na stránkách školy – [www.sps-ko.cz](http://www.sps-ko.cz) do 29.5. Přijďte se podívat na moderní technologie, okusit svět virtuální reality a další. Máte se na co těšit!

VĚDECKÁ KONFERENCE  
JÁ, KONSTRUKTÉR  
MSK KOLÍN  
23.6.2022  
WWW.SPS-KO.CZ  
VÍCE INFORMACÍ A PŘIHLÁŠKY DO SOUTĚŽE



# UKRAJINKY UKLÍZELY KOLÍN

Poslední dobou si všímám, že se šíří negativní reakce vůči ukrajinským utečencům. A popravdě řečeno, někdy se ani nedivím. Někteří naši krajané se chovají takovým způsobem, který je mi cizí a který považuji za neslučitelný s dobrými mravy. Takoví lidé vždy byli a budou v každém národě, ale bohudík se jedná o menšinu, těch slušných je mnohem víc – i mezi námi Ukrajinci. Touto akcí chceme společně zbořit předsudky o Ukrajincích, které

vznikly kvůli nepoctivým osobám. Chceme ukázat, že drtivá většina z nás jsou vděční a přívětví lidé, kteří si moc vážící toho, co pro Ukrajinu Česká republika dělá. Také bych chtěla poděkovat Městskému úřadu Kolín, zejména Ing. Janu Kokešovi a Mgr. Janě Červinkové, za to, že dokázali tak rychle reagovat na mou žádost a dali nám možnost tuto akci uskutečnit. Jsem vděčná i podniku AVE Kolín, zejména panu Karlu Kozderovi a Ing. Martinu Tichému, kteří

projevili výjimečné pochopení, podpořili nás a zajistili nám úklidové prostředky a následný odvoz odpadu. Nebýt vaší podpory, stěžím bychom mohli tuto prospěšnou akci realizovat. Doufám, že po dnešku bude čistší nejen město, ale i mnohá srdce.

*Julianna Panchyshyn  
Help for Ukraine Kolínsko-Kutnohorsk*



Foto: archiv Julianna Panchyshyn

*„Na začátku byl nápad Julianny Panchyshyn. Rozhodla se uspořádat plošnou dobrovolnickou úklidovou akci pro Kolín, pro město, které Ukrajincům poskytlo azyl. Očekávalo se kolem padesáti dobrovolníků. 30. dubna v sobotu jich nakonec dorazilo cca 130! Výsledkem jsou vyčištěná problematická místa ve městě, 82 naplněných velkých pytlů s odpady, 600 kg sebraného odpadu připraveného ke svozu. Z lidí byla cítit chuť ukázat, že jsou za pomoc vděční, a dokázat, že chtějí pro město, kde nyní mohou žít, také něco udělat,“* zhodnotil úspěšnou akci Martin Tichý ze společnosti AVE Kolín.

## RENOVACE A ČIŠTĚNÍ STOLPERSTEINŮ

Střední odborná škola stavební a Střední odborné učiliště stavební Kolín se podílí na pokládání pamětních kamenů – stolpersteinů do kolínské dlažby. Kámen je vždy uložen před dům, kde oběť nacistického režimu žila. První

kameny byly do kolínské dlažby položeny již v roce 2008. Pamětní kameny jsou symbolem – symbolem proti zapomenutí, symbolem boje proti nebezpečí neonacismu, symbolem proti utlačování menšin. V pátek 29. 4. 2022 žáci

SOŠ a SOU stavební Kolín čistili mosazné vršky stolpersteinů. Akce proběhla symbolicky na Mezinárodní den obětí holocaustu.

*Šárka Lindnerová*



Foto: Hana Morová

## DEN ZEMĚ 2022 – OHLÉDNUTÍ ZA AKCÍ

V trochu chladnějším, ale slunečném počasí proběhlo 20. 4. krátce po osmé hodině ranní na Karlově náměstí za účasti nejvýznamnějších sponzorů slavnostní zahájení Dne Země. Akci pořádal již podvanácté Odbor životního prostředí a zemědělství Městského úřadu Kolín pod záštitou starosty města Kolína Michaela Kašpara. Výstava o životním prostředí je organizována jako příspěvek k environmentálnímu vzdělávání, výchově a osvětě.

Pro příchozí, jejichž počet odhadujeme na 2 500, bylo připraveno 18 různorodých soutěžních stanovišť s tematikou ochrany životního prostředí a zemědělství, po jejichž úspěšném absolvování následovala odměna. Odměnou byla i možnost zahrát si na lovce a zastřílet si na laserové střelnici. Návštěvníci si také mohli prohlédnout výstavu trofejí zvěře ulovené na území ORP Kolín a Český Brod. Hlavně u malých dětí bodovalo stanoviště Farma Ing. Karla Horáka ze Žehuně, protože vidět malé telátka, selátka, kůzlátka nebo jehňátka se řadě z nich jen tak nepoštěstí.

Velký úspěch slavil Ing. Jiří Horák, Ph.D., alias SMOKEMAN se svojí show, která byla přenášena také na velkoplošnou obrazovku umístěnou vedle pódia a byla tak dostupná pro větší počet posluchačů a diváků.



Kulturní program probíhající v rámci Dne Země zahájili studentky a studenti Střední lesnické školy a Střední odborné školy ze Šluknova a zahráli několik skladeb na lesní rohy. Poté převzali otěže kultury žáci a zákyně ze Základní školy v Bečvarech a předvedli výrazový tanec Hezčí svět na téma „uklidme odpadky, ať je nám líp“. Okamžitě se kolem nich vytvořila početná skupina diváků, která další potlesk přidala po sborovém zazpívání písně o jezkovi. Další program na pódiu pokračoval od půlnocí, kdy studenti a studentky Dvouleté katolické střední školy Kolín přednesli báseň sv. Františka z Asissi Chvála stvoření, pokračovali ve svém vystoupení písní Krásný je vzduch od Jaroslava Hutky a program zakončený po-

tleskem završili písní Petra Skoumala Kolik je na světě moří.

Krátce po patnácté hodině začal koncert pěveckého oddělení Základní umělecké školy Františka Kmocha v Kolíně. Zazněly známé pohádkové, popové i muzikálové písně z úst téměř tří desítek zpěvaček a zpěváků od těch nejmladších navštěvujících první třídy až po mladé dospělé muzikanty. Vystoupení každého z nich bylo odměněno zaslouženým potleskem početného publika.

Ačkoliv v sedmáct hodin, kdy začínal závěrečný koncert, nám již počasí příliš nepřálo, zpěvák a kytarista Lukáš Holoubek, který zahrál a zazpíval vlastní i převzaté skladby, udělal avizovanou příjemnou tečku za celou akci.

Dovolu, abychom zároveň vyslovili velké poděkování všem, kteří naší akci jakkoliv podpořili nebo se jí přímo zúčastnili se soutěžním stanovištěm anebo byli součástí kulturního programu. Nyní vyhodnocujeme nový formát oslavy Dne Země na Karlově náměstí doplněný o kulturní program. O podrobnostech vyhodnocení a dalším směřování Výstavy o životním prostředí či Dne Země budeme čtenáře včas informovat.

*Martin Gregor  
OŽPZ MĚÚ Kolín*

## DOPLNĚNÍ NAUČNÉ STEZKY BORKY

Vážení čtenáři, 9. června uběhnou dva roky od slavnostního předání projektu **Aktualizace a doplnění naučné stezky Borky, nový ovocný sad s altánem společností BILLA, spol. s r. o.**, která celý projekt financovala a poskytla finanční prostředky také na následnou péči o sad.

V souladu s projektovou dokumentací v sadu nadále probíhá péče o vysazené ovocné dřeviny tak, aby byl dán předpoklad jejich dlouhodobé perspektivy. Provádí se výchovný řez, byl obnoven ochranný nátěr kmínků stromů, provádí se pravidelná zálivka a jsou upravovány závlahové mísy. Několik stromků uschnulo, a proto došlo k jejich výměně.

Před napsáním tohoto článku byla provedena pochůzka po naučné stezce a dle vyšlapaných míst v terénu u prvků, které na původní naučné stezce nebyly, je zjevné, že tyto výukové panely jsou velmi často navštěvované. Za to jsme nesmírně rádi. Naopak nás příliš netěší, že se jeden z prvků naučné stezky nelíbil neznámému vandalovi a vzdělávací část panelu u zastavení číslo pět poničil. Nyní tedy musíme zajistit opravu a na zastavení číslo pět nebude možné načítat QR kódy s hlasy ptáků.



Také bychom rádi připomněli, že před návštěvou naučné stezky je dobré si do chytrého telefonu stáhnout aplikaci Lesní svět, abyste si na zastavení č. 1 a po opravě i na zastavení č. 5 mohli prostřednictvím QR kódu poslechnout reálné zvuky vyobrazených živočichů. Dále doporučujeme nainstalovat si aplikaci GEOFUN. Na trase naučné stezky se odehrává geolokační hra, kterou navrhla a zpracovala společnost GEOFUN s.r.o. Hra se jmenuje Veverčí dobrodružství a hráči budou spolu s veverkou Terkou hledat ztracené srnče

jménem Mireček, cestou si užijí napínavých i zábavných chvil a ještě se dozvědí spoustu zajímavostí o přírodě. Odpočinout si můžete v altánu, který se nachází v ovocném sadu u psiho útulku Alíkov.

Děkujeme společnosti BILLA, spol. s r. o., za financování projektu, a pokud jste na naučné stezce ještě nebyli, zveme vás k procházce jarní přírodou. Začátek naučné stezky je na konci jírovcové aleje za sportovní halou a dětským hřištěm.

*Martin Gregor, OŽPZ MÚ Kolín*

# LESY V BORKÁCH VLASTNÍ MĚSTO JEN ZE TŘETINY

Komplex lesa o přibližné ploše 162 ha, který se rozprostírá na sever od Kolína. Tak bychom mohli stručně charakterizovat kolínské Borky. Z uvedené rozlohy vlastní město Kolín pouhých 55 ha.

Západní část komplexu je od Labe po silnici od sportoviště ke kolínské čistírně odpadních vod převážně listnatá, na východ přechází postupně v les smíšený až po převážně jehličnatý, ohraničený silnicí z Kolína na Velký Osek. Zbývající východní část Borků po železniční trať Kolín – Velký Osek je opět smíšená. V listnatých porostech najdeme převážně duby, javory, jasanů, jilmy, olše, lípy, habry, osiky, topoly a břízy. Ve smíšených porostech lze najít duby, lípy, borovice, modřiny, akáty a břízy. V jehličnatých porostech převládá borovice, v malé míře modřin a bříza a stále se šířící akát.

Z výše vyjmenovaných dřevin v Borkách najdeme velké množství uschlých borovic, modřin, jasanů a bříz, což je v posledních letech důsledek klimatických změn a působení podkorního hmyzu. Suché roky zapříčinily, že dřeviny nemohly vytvářet dostatek obranných látek k zamezení průniku či dalšímu vývoji podkorního hmyzu, který se tak mohl ve velkém množství namnožit, napadat další stromy a dále se zde množit. V jehličnatých porostech v Borkách převažují borovice a ty napadají některé druhy lýkožroutů a lýkohubů. V normálních podmínkách se dokáže borovice bránit zalitím hmyzu pod kůrou pryskyřicí, ale v současné době je tohoto hmyzu takové množ-

ství, že strom se sám nechrání. Samozřejmě, že za určitý čas si příroda pomůže sama, a to tím, že se namnoží stavy jiného hmyzu, který se živí larvami podkorního hmyzu, nebo to mohou být třeba i plísňe, ale do té doby již bude část borového lesa uschlá na stojato. Stojící souše se časem stávají velkým nebezpečím pro návštěvníky lesa, pro budovy stojící u lesa, pro lesem procházející pozemní komunikace a pro provoz na nich, protože po přirozeném hnilobném procesu v kořenech suché borovice dojde i k následnému vyvrácení a pádu takovéto souše.

Souše najdeme i v porostech s výskytem jasanů, které likviduje nový, doposud podrobně neprobádaný druh pravděpodobně patogenní houby *Chalara fraxinea*, která se šíří překvapivou rychlostí napříč celou Evropou. I u těchto souší dochází k vyvrácení celých stromů, neboť houba způsobuje hnilobu kořenů. Usychá i bříza, a to především nedostatkem vláhy, ke kterému se přidává i podkorní škůdce – bělokaz.

## Být dobrým hospodářem

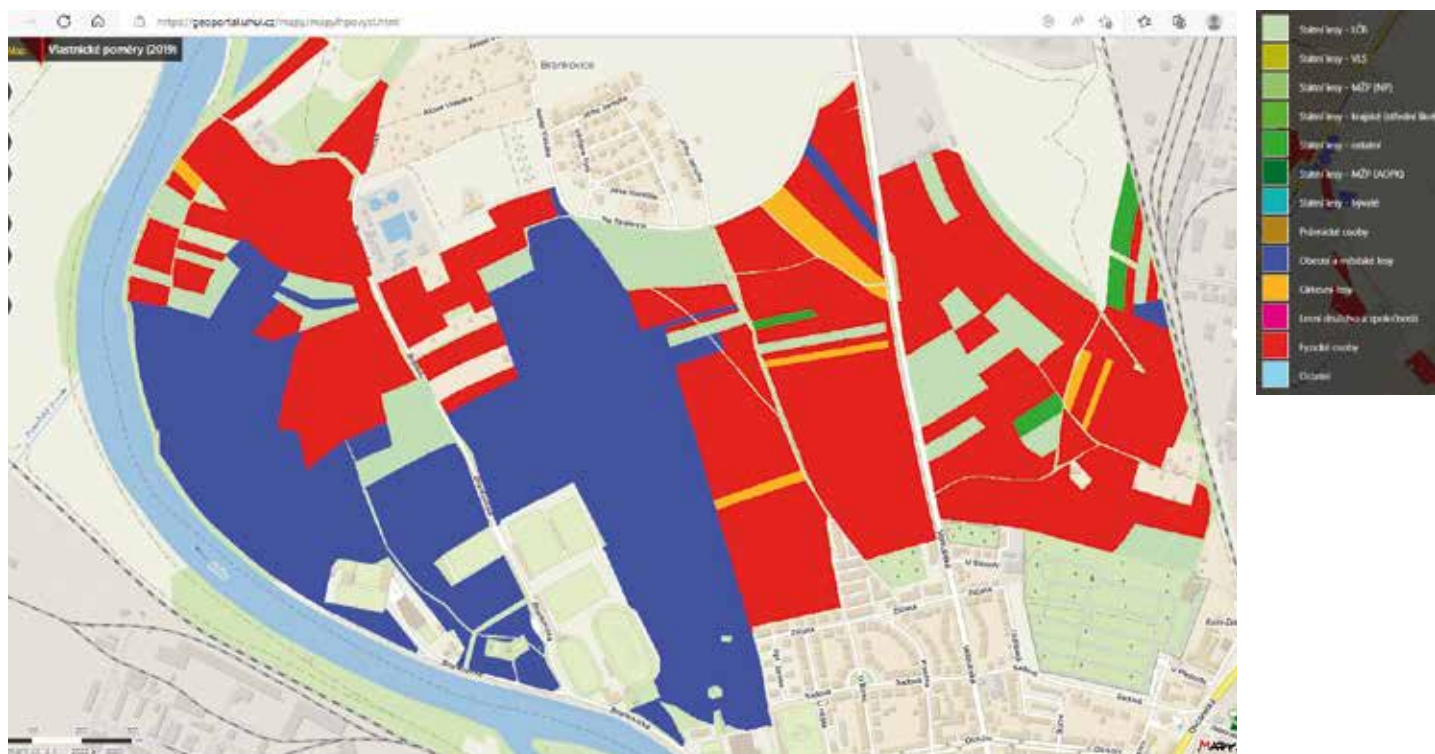
Je na každém lesním hospodáři nebo vlastníku lesa, jak se ke stojícím suchým stromům zachová. Dle opatření obecné povahy vydaného Ministerstvem zemědělství v roce 2020 může vlastník lesa souše ponechat stát až do 31. 12. 2022, ale musí odstraňovat stromy napadené, a to včasnou těžbou a účinnou asanací. Mnoho vlastníků včasnou těžbu promeškalo,

proto se v Borkách nachází tolik souší. Ministerští úředníci opatření vypracovali na kůrovcové stromy a těmi mohou být jak smrky, tak i borovice a modřiny. Zřejmě opomněli skutečnost, že suchá borovice se po dvou až třech letech vyvrátí, neboť jí uhnijí kořeny. U smrku a modřinu hnilobný proces tak rychle neprobíhá, tyto dřeviny odpadávají shora dolů, tzn. že hnilobou odpadávají jednotlivé větve a postupně se odlamuje i uhnívající kmen, z kořenů se taková souš vyvrací málokdy.

Vlastníci lesů, kteří řádně nehopodáří a spoléhají na ministerská opatření, ale jejich lesní pozemky se nacházejí podél komunikací, cest, staveb, kde mohou vyvracející se souše způsobit škody na okolním majetku či zdraví obyvatel, byli státní správou lesů vyzýváni ke zpracování těchto souší s vysvětlením možných důsledků. V některých případech tyto dopisy nepomohly a státní správa lesů byla nucena uložit některým vlastníkům lesa opatření k nápravě, které je však – v případě nesplnění – již pod hrozbou sankce.

Město Kolín patří k těm vlastníkům lesa, kteří řádným hospodařením udržují lesy ve svém vlastnictví v dobrém zdravotním stavu a přizpůsobují je charakteru lesa rekreačního, tj. les pro odpočinek či sportovní vyžití obyvatel města. Ale i přesto musí mít každý návštěvník lesa na paměti, že do něj může vstupovat jen na vlastní nebezpečí.

*Radek Smutný  
vedoucí OŽPZ MěÚ Kolín*



Veškerá barevná plocha na mapě představuje zalesněnou oblast v lokalitě nazývané Borky. Zdaleka se ale nejedná jen o městské pozemky. Ty městské jsou označené modrou barvou. Lesy podél Veltrubské ulice i podél hlavní cesty na Spálenku jsou v rukou fyzických vlastníků.

## 30 LET KATOLICKÉ ŠKOLY V KOLÍNĚ

Ve středu 4. května oslavila Dvouletá katolická střední škola v Kolíně třicet let své činnosti

Škola sídlí v Legerově ulici vedle restaurace Obecní dům. Budova patřila již za první republiky řádovým sestřím. Po druhé světové válce však byla zestátněna, sestry ji musely opustit a jejich činnost byla násilně ukončena. Po dlouhou dobu pak budova sloužila jako městské jesle. Po revoluci v roce 1989 byl ukračený dům v rámci restitucí navrácen zpět.

Hned v začátcích devadesátých let byla realizována myšlenka založit zde ryze dívčí školu. Dívky, které jsou spíše prakticky nadané, zde mohly studovat obor charitativní služby. Tuto ideu realizovala Mgr. Milena Wiesnerová, spoluzakladatelka školky, která se stala také její první ředitelkou. Charakter školy odpovídal rodinným školám a připravoval studentky na práci ve zdravotnictví a sociálních službách.

Po náhlé smrti Mileny Wiesnerové nastoupila na její místo Mgr. Libuše Kubíčková. Škola se pod jejím vedením rozvíjela a byl o ni zájem i ze strany chlapců. Proto do jejího názvu přibýlo v roce 2015 slovo dvouletá.



Učitelka školy Alena Pavelová s řádovými sestrami z Rajhradu u Brna

Navíc začala přijímat také žáky se speciálními vzdělávacími potřebami, kteří ukončili základní docházku na praktické škole. Pro ně zde vznikl obor praktická škola dvouletá a obor charitativní služby byl přejmenován na pečovatelské služby.

Přes všechny změny v průběhu třiceti let si však škola stále zachovává to stejné a podstatné: rodinnou atmosféru, individuální a citlivý přístup ke studentům v duchu křesťanských hodnot.



Nový ředitel školy Jan Prachař

Škola pozvala na slavnostní setkání také vedení města Kolína, které přivítal nový ředitel školy Jan Prachař. Ten převzal žezlo po Libuši Kubíčkové, která školu vedla dvacet pět let. Přesvědčili jsme se, že přátelská atmosféra je zde cítit v každém koutě a pedagogové dělají svou práci skutečně od srdce. A přestože škola bojuje s nedostatkem financí, které by potřebovala především na provoz staré budovy, chodit sem a pracovat zde je radost.

Hana Morová



Renata Burešová vede v katolické škole keramickou dílnu. Společně s žáky vyrobili keramickou křížovou cestu, kterou škola věnovala městu.



Biskup Václav Malý dlouhá léta se školou spolupracoval, školství bylo v jeho gesci na arcibiskupství. I tentokrát si udělal čas a do Kolína dorazil.

Foto: Hana Morová

## KOTVA ŽIVOTA JE NADĚJE

Již první člověk, který spustil na vodu primitivní plavidlo, musel řešit velký problém. Jak zastavit loď, když ji vítr a vlny ženou na skaliska pobřeží? O vodu nic zachytit nelze, nelze ji ani uchopit, protéká mezi prsty. A tak se hledalo řešení. Musíme se zachytit něčeho pevného. Ale kde to na vodě najít? Tam dole, v hlubině, kam sice oko nedohlédne, ale my víme, že tam je pevnina, dno oceánu. O ně je nutné se zachytit.

Jaffa v Izraeli je považována za vůbec nejstarší přístav na světě. Zde se našly první známé kotvy, které zřejmě před pěti tisíci lety

vynalezli a používali Féniciáné. Kotvu tvořil velký plochý kámen, uprostřed něhož byl vytesán otvor, kterým bylo provlečeno lano. V situaci, kdy vítr a vlny hnaly loď na skály pobřeží, to byla poslední naděje na záchranu. Lodník vrhá kotvu do temné hlubiny. Lano se odvíjí a lodník věří a doufá, že kotva se tam v hlubině zachytí o pevné dno. Lodí to škubne, vlny s ní budou házet, nebude to nic příjemného, ale bude zachráněna před zkázou.

Stále žijeme z naděje. Doufáme, že se nám v životě bude dařit, že děti skončí školu, odejdou z domova a budou si počínat v životě

zodpovědně. Když přijde nemoc, ptáme se: „Pane doktore, jakou mám naději?“

Mistr z Nazareta nás povzbuzuje: „Doufejte... o těchto věcech jsem vám řekl, abyste ve mně měli pokoj. Na světě budete mít soužení, ale doufejte, já jsem přemohl svět.“ Bible, Janovo evangelium 16,33. Doufat znamená mít naději, znamená to očekávat dobrý konec. Kotva naší myslí je naděje. Je to víra, že zítra bude lépe než dnes.

Čestmír Štoviček, kazatel  
Církev adventistů sedmého dne

# KOMISE PRO OCHRANU ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ



Vážený spoluobčané,  
dnes bych vám ráda  
přiblížila činnost  
komise pro ochranu  
životního prostředí,  
která pracuje při

Radě města Kolína, a pohled jejího  
předsedy na životní prostředí  
v našem městě.

Pro pojem životní prostředí existuje několik definic.

1) Definice dynamická od norského profesora Wika, přijatá na konferenci UNESCO v Paříži v roce 1967: „*Životní prostředí je ta část světa, se kterou je živý organismus ve stálé interakci, to znamená, kterou používá, mění a které se musí přizpůsobovat.*“

2) Definice tbiliská, přijatá na konferenci v Tbilisi v roce 1979: „*Životní prostředí je systém složený z přírodních, umělých a sociálních složek materiálního světa, jež jsou anebo mohou být s uvažovaným organismem ve stálé interakci.*“

3) Definice uvedená v našem zákoně č. 17/1992 Sb., o životním prostředí: „*Vše, co vytváří přirozené podmínky existence organismů včetně člověka a je předpokladem jejich dalšího vývoje. Jeho složkami jsou zejména: ovzduší, voda, horniny, půda, organismy, ekosystémy a energie.*“

4) Definice uvedená v normě ČSN EN ISO 14001: „*Prostředí, ve kterém organizace provozuje svou činnost, a zahrnující ovzduší, vodu, půdu, přírodní zdroje, rostliny a živočichy, lidi a jejich vzájemné vztahy.*“

Životní prostředí je systém složený z přírodních, umělých a sociálních složek materiálního světa, jež jsou nebo mohou být s uvažovaným objektem ve stálé interakci. Je to vše, co vytváří přirozené podmínky existence organismů včetně člověka a je předpokladem jejich dalšího vývoje.

Odbor životního prostředí a zemědělství v Kolíně je orgánem státní správy na úseku ochrany a tvorby životního prostředí v oblastech ochrany přírody a krajiny, lesního hospodářství, myslivosti, ochrany zemědělského a půdního fondu, rybářství, ochrany rostlin, ochrany zvířat, vodního hospodářství, odpadového hospodářství a ochrany ovzduší. Odbor organizačně a administrativně zajišťuje činnost komise pro životní prostředí.

Komise pro ochranu životního prostředí Rady města Kolína se vyjadřuje jako poradní orgán nejčastěji ke koncepci městské zeleně, její obnově a údržbě, k čistotě města, k nakládání s odpady a připomínkám občanů. Bohužel se zde často setkáváme s projekty k životnímu prostředí nešetnými až bezohlednými. Příkladem může být celkově nepovedená zakázka v ul. Pražská s minimem zeleně, navíc nevhodné, pochybným mlatovým povrchem, absencí vsakovacích ploch. Ne vše se povede,

ale zde je vztah k přírodě jako k rovnocennému partnerovi vyloženě předstírán. Podle antropocentrického pojetí slouží příroda především člověku. A patří vůbec do města?

„*Na našem dvoře,*“ říká pan Mensatoris, „*se objevil výhonek planého keře. Nechal jsem jej rozrůst a trochu tvaroval, asi 4x ročně. Po šesti letech je dnes centrem ptactva, tedy hlavně vrabců. Pod keřem má kancelář kocour. Seshora občas přilétne dravec. Mezi vrabci jsou časté hlučné rozpory.*“ Rozpory má i pan Mensatoris – se sousedkou. „*Ti vaši vrabci mi podělali prádlo!*“ „*Nám taky,*“ bojí se říct. „*Je mi hanba a vlastním 50 vrabců. I tak je ten malý kousek přírody pod mojí ochranou.*“

Pro navázání kontaktu s přírodou používáme jako jedinci z ní vzešli mimoděčnou pozornost, fascinaci okolním světem, tedy jakési historické nutkání mu porozumět. Především u dětí se nevhodným prostředím tyto schopnosti narušují. Životní prostředí je v nás a pak kolem nás.

*Alexander Mensatoris, předseda komise pro ŽP a člen místní organizace ANO 2011 v Kolíně*

*Pro Zpravodaj města Kolína připravila Jana Kuncířová, zastupitelka města*

## OKUPACE – NIC, CO BY NÁS MOHLO PŘEKVAPIT...

V minulém čísle Zpravodaje jsme si mohli přečíst mimo jiné článek pana kolegy Aleše Čermáka týkající se ruské okupace. Naprosto s ním souhlasím, nicméně tento akt agrese proti mírumilovné společnosti a suverénnímu státu má mnoho dalších souvislostí. Jestliže je „válka pokračováním způsobu politiky“, je nutné si uvědomit, že barbarské zlo, které dnes na Ukrajině vidíme, začalo již převzetím moci ruskými bolševiky v listopadu 1917. Každý, kdo alespoň trochu zná historii a dokáže se orientovat v minulosti, si dá dohromady jednání Ruska či Sovětského svazu – což je jedno a totéž – a spojí si události od dvacátých let minulého století po současnost.

Imperiální choutky Rusů/Sovětů měly přece své milníky. Pomínu-li válečné výboje, připomeňme vládu Ivana IV. Hrozného, boje o Asii od 16. století, války s Polskem a Ukrajinou a anexe části Finska, Estonska, Lotyšska a Litvy v letech 1939–40 (viz kniha Miky Waltariho Válka o pravdu).

Za druhé světové války – kde pochopitelně musíme Sovětům přiznat velkou zásluhu na porážce fašismu, a to za cenu obrovských lidských ztrát, na kterých se ovšem částečně podílela sama politická a zejména vojenská diktatura nevážíci si lidského života – a zejména po jejím skončení se projevuje snaha ovládat další a další evropské státy se zdůvodněním, že jde o prevenci před možným dalším nepřátelským napadením komunistického sovětského impéria. Výčet dalších agresí by se dal zpracovat na několik samostatných stran textu.

Jistě, neházejme všechny Rusy do jednoho pytle, a naopak pomozme těm, kteří současně jednání mnohých ruských zločinců rovněž odmítají.

V. V. Putin má jednu smůlu. Zapomněl, že proti jeho barbarství stojí dnes v politickém světě, ale i u nás ženy na místech ministrů, náměstkyní vysokých společenských organizací, parlamentů a podobně. Ženy jsou mnohdy tvrdší než kalkulující, rádo by diplomaticky

a prospěchářsky přemýšlející muži. Pokud jsou civilizované, vždy budou bránit bezbranné, staré lidi a zejména děti. A ženy nezapomínají, pokud k tomu mají dobré důvody. Nebrání jen sebe, ale život současný i ten budoucí. Je otázkou času, kdy budou moci i soudit, a věřím, že nekompromisně.

Připravme se na stav a situace, jako by „nepřítel stál před branami“. Nic jiného nám v podstatě nezbyvá, pokud chceme žít svůj, pokud možno „dobrý život“! Věnujme se svému „obyčejnému“ životu, rodině, dětem, práci, studiu, kreativní činnosti, kultuře a dalším radostem, které nám dobro přinášejí. Z historie se poučme, neboť jak řekl George Santayana: „*Kdo se nepoučí z historie, je odsouzen si ji zopakovat!*“

*Petr Král*

# ZÁSADY SPOLUPRÁCE S INVESTORY



Vážení a milí Koliňáci, město Kolín se vzhledem ke své dopravní dostupnosti, vazbám v rámci kraje, místnímu městskému potenciálu a díky kvalitnímu přírodnímu

rámci stále více setkává se zájmem na straně soukromých stavebních investorů – developerů, ale i se zvyšující se poptávkou na straně zájemců o bydlení. Je to pochopitelné a souvisí to zcela logicky se stávajícím stavem legislativy, rychlostí (lépe řečeno pomalostí) výstavby a zvyšujících se cen v oblasti trhu s bydlením.

Vědomí si povinnosti pečovat o rozvoj svěřeného území vedeme jako zástupci samosprávy s většinou kvalitních investorů od počátku záměrů dialog ve snaze o maximální možnou koordinaci a dohodu. Někdy to jde dobře, někdy méně uspokojivě.

V rámci postupných snah o zkvalitnění a kultivaci vzniku architektonických studií, projektové přípravy záměrů a jejich výstavby připravujeme dokument **Zásady spolupráce s investory**, jehož součástí bude i **Manuál výstavby na území města Kolína**, který bude popisovat naše představy o projektování a umísťování stavebních celků i jednotlivých budov, veřejných prostranství, zeleně, technické infrastruktury apod. Dokumenty jsou nyní v přípravném řízení jednotlivých odborů MÚ. V úvodu manuálu obsahuje i následující teze.

## DESET + JEDNA TEZE k urbanismu a architektuře města Kolína

Následující body pojmenovávají ty nejzákladnější požadavky na vnímání města, jeho urbanistické struktury a architektonické hodnoty, na vnímání okolní krajiny, která město jako celek vymezuje. Tyto teze by měly být v každém předkládaném záměru obsaženy a v jeho textové části argumentovány.

1. Vnímejte krajinu, která město obklopuje. **KRAJINA** a její konfigurace formují možnosti města.

2. Vnímejte **DIALOG** města s krajinou a jejich vzájemné ovlivňování. Krajina formuje možnosti člověka. Člověk si v ní vystavěl místo = město. Jde o soužití, ideálně v harmonii. Směřujme k ní.

3. Vnímejte **HODNOTY**. Na úrovni města jde o krajinné, urbanistické a architektonické kvality. Někdy jsou podpořeny historií. Někdy jsou podpořeny oficialitou vyhlášené památky. Není to však podmínkou.

4. Vnímejte město a jeho postupně vznikající, rostlý **KONTEXT**. Ano, někdy jde o banální výstavbu, ale i ta dotváří rámec hodnot odkazu našich předků, kterým každé město je.

5. Vnímejte strukturu a charakter zástavby a staveb v okolí. Utvářejí **CHARAKTER** míst,

někdy i velmi dlouhou dobu. Existuje tedy i „zvyková hodnota“. A tu bychom neměli v našich úvahách opomíjet.

6. Vnímejte jednotlivé stavby a jednotlivá **MÍSTA**. Jsou mnohdy dokladem ojedinělých příběhů a ambicí jednotlivců i celých společenství. Jsou dokladem existujícího odkazu, ke kterému se vztahujeme.

7. Vnímejte **POUTO** s místem. Snažte se o jedinečnost v rámci kontextu a genia loci. Netvořte opakovatelná a kopírovatelná řešení.

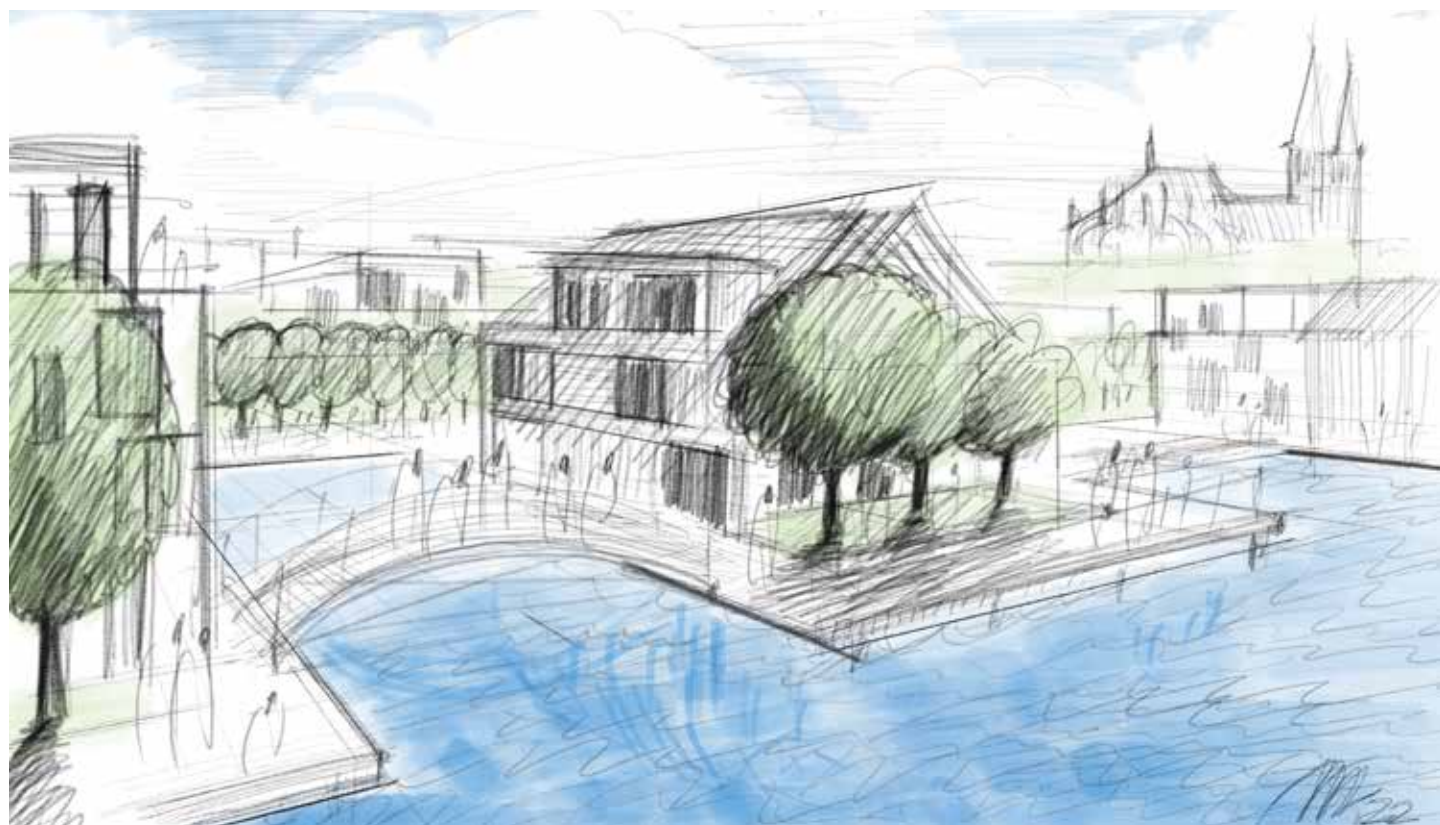
8. Vnímejte **POTŘEBY** a sny stávajících i budoucích obyvatel města. Oni stavby po generaci užívají a budou užívat. Spokojený obyvatel = spokojená architektura = spokojené město. Takto vznikají kvality.

9. Vnímejte optickou stránku architektury. **POHLEDY** z horizontu chodců. Průhledy. Panoramata. Město je i kulturní a optický zážitek, který podvědomě vychovává a kultivuje.

10. **NESNAŽTE SE BÝT ZA KAŽDOU CENU EFEKTNÍ A PŘEKVAPIVÍ**. Uvědomte si, že i určitá míra pokory může být silou a odvahou.

11. **Žádná z předchozích tezí vás nesmí vést k banalitě a průměrnosti.**

*David Mateáško  
architekt města Kolína*



Věřím, že když budeme schopni Kolín dobře plánovat a rozvíjet, dočkáme se nových částí města, které využijí i potenciál přírodního rámce Kolína. Zde má fantazie Kolín **DOCKS**.

# VE STARÝCH LÁZNÍCH ZVÍTĚZILA MUZIKA

**Parní lázně, bazar, prádelna, bezdomovci... Žlutá budova ve Starokolínské ulici zažila za téměř sto deset let své existence leccos. V současné době funguje jako jediný taneční klub v Kolíně. Dobré časy zažívá už dvacet let a její majitelé chtějí v nastaveném programu pokračovat.**

Nejsou lázně jako lázně. Historie budovy na Starokolínské ulici se datuje až do roku 1913, kdy se projekce parních lázní chopil kolínský architekt Ing. Antonín Hlaváček. Nutno však zmínit, že těmto lázním předcházely ještě dvoje jiné. První se nacházely proti Kmochovu (tehdy Dolejšímu) ostrovu a svou činnost ukončily kvůli rozsáhlému požáru v roce 1886. Druhé – Kargovy – stávaly o kousek dál než ty dnešní. Zmizely ovšem v roce 1913 při výstavbě Masarykova mostu.

Se stavbou budovy v duchu ornamentální moderny začala firma J. Holý a K. Pechar v roce 1913. Nad celým projektem měla kontrolu lázeňská komise, která byla právě k tomuto účelu zřízena těsně před zahájením stavebních prací. Rekreativům se dveře otevřely v roce 1915 a očekával se velký zájem. Sociální poměry během a po skončení Velké války však předpokládané návštěvnosti příliš nepřály. Už po patnácti letech se budova začala potýkat s vážnými nedostatky, chyběly však peníze na opravy i řádnou údržbu. Jednu dobu lázně dokonce nesplňovaly ani některé hygienické požadavky. Náklady na provoz navíc rostly a situace začala být kritická.

V roce 1945 byla budova při náletech poškozena a její stav se dál zhoršoval. Správa městských lázní v Kolíně však nakonec našla řešení – uzavřela smlouvu s posádkovým velitelstvím o používání lázní ke koupání kolínských vojáků. Lázně se dostaly z bídy a fungovaly až do roku 1993. V nově postaveném přístavku také začala fungovat prádelna.

## Obchody všeho druhu

Dobré časy skončily privatizací. Budovu získali (údajně za směšnou cenu) tři noví majitelé, pánové Jaroslav Skalník, Otakar Šíla, a Luděk Havránek. Ti ovšem s lázeňským procedurami nepočítali. Po výměně venkovních oken a renovaci fasády otevřeli ve vnitřním bazénu second hand, v přístavku pokračovala prádelna.

Říkalo se tehdy, že jde jen o praní peněz, což nikdy prokázáno nebylo, ale provoz (zřejmě nepříliš výdělečný) nakonec skončil docela. Budova chátrala, dovnitř se nastěhovali bezdomovci a všechno, co mělo nějakou cenu, zmizelo. Někdo dokonce vytrhal i železné trubky ze zdí. Z prostoru, který původně sloužil lidem k odpočinku či rehabilitaci, se stalo místo duchů.

Na lepší časy se zabýsklo až na přelomu tisíciletí. Stavba se secesním nádechem tehdy učarovala příbramskému podnikateli Petru Davidovi, který ji zahlédl při průjezdu městem z Nového mostu. „Mám staré opuštěné budovy rád a tohle byla láska na první pohled,“ vzpomíná. Začal tehdy hned jednat, domluvil se s dalšími dvěma společníky a chtěli budovu koupit.

Snahu o odkoupení provázel jeden problém za druhým. Nejprve se ukázalo, že lázně jsou zatížené úvěrem. Ten se pak ukázal jako neplatný. Další potíž představoval jeden z původních majitelů, kterému chyběly peníze a který prodal svůj podíl skrze směnku skupině Rusů. O tom noví zájemci nevěděli, protože

podobné transakce nejsou veřejně dostupné. Rusové se naštěstí své třetiny ochotně zbavili.

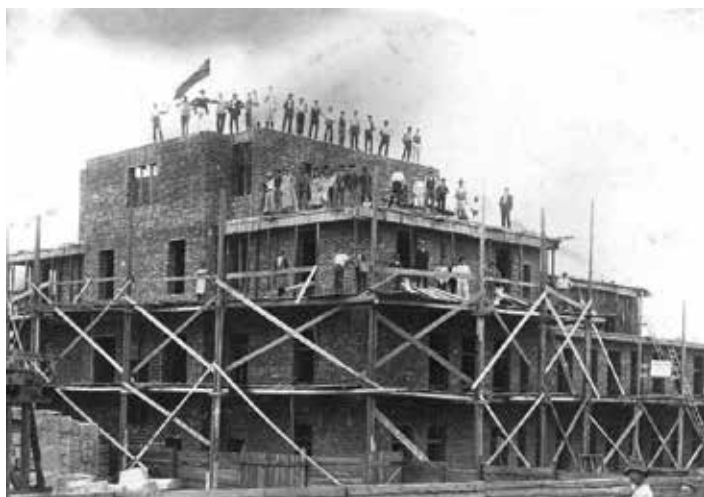
Největší překážkou pro nové majitele představoval Luděk Havránek. Ten byl zapletený do kauzy lehkých topných olejů a skončil za mřížemi. S plnou mocí tedy vyřizovala prodej této třetiny jeho partnerka, která byla pro změnu pod ochrannou jako svědek. Jednání nakonec vypadalo jako vystřižené z nějakého thrilleru. Za doprovodu těžkooděnců domlouvali zájemci podmínky prodeje na pražském Černém mostě ve vyklizeném fastfoodu.

## Nový začátek

Novopečení majitelé Petr David a René Rak (třetí společník od záměru nakonec odstoupil) začali s renovací budovy v květnu roku 2001. Oba muži stála rekonstrukce velké peníze. „*Takový kapitál jsme neměli, vzali jsme si proto menší úvěr a začali to dávat dohromady postupně,*“ říká Petr David.

K rekonstrukci se záměrem udělat z lázní hudební klub přistoupili noví majitelé s rozmyslem a napřed se oba vydali na poznávací cestu – pro inspiraci se podívali do klubů například v Berlíně či Londýně.

Jejich první hosté zavítali do starých lázní na konci května v roce 2002. V provozu byla tehdy jen první stage (dnes Radio), ale hosté si mohli objednat i jídlo jako v běžné restauraci či si zahrát bowling. O dva roky později otevřeli majitelé i vedlejší Discoteque stage v přístavku, kde rozjeli diskotéku a začali na ni vybírat vstupné.



Snímek z roku 1913. Městu se na výstavbu nových lázní podařilo získat půjčku 220 000 korun od Všeobecného penzijního ústavu ve Vídni.



V roce 1926 postihly Kolín rozsáhlé povodně, které zasáhly i budovu lázní. V pozadí je vidět probíhající stavba Masarykova mostu. Ten byl dokončen o rok později.

Klubu se dařilo od samotného začátku a majitelé tak mohli postupně oživit všechny dostupné prostory. Kompletní rekonstrukce do podoby, kterou známe dnes, tedy i s horním sálem, trvala do roku 2005. Nové prostory také umožnily rozšířit nabídku. V horním sále se začaly pořádat společenské plesy či firemní večírky.

V novém formátu se Staré lázně držely do roku 2008, kdy nastala další zásadní změna. Společnost PrimeCatering, kde je Petr David společníkem, vyhrála výběrové řízení na restauraci U Radnice (Budvarka – pozn. red.). V lázních se tak přestalo vařit a restaurace se přesunula právě tam. Činnost obou podniků od té doby funguje bez problémů dodnes a provozovatelé díky vzájemné spolupráci zvládají zajišťovat služby od běžného stravování po pořádání velkých společenských událostí. Podílejí se i na cateringu při akcích, jako je třeba Kmochův Kolín. V roce 2014 k tomu navíc spustili i služby Hotovky Kolín a Hotovky online.

### Byly tu, nejsou tu...

Za uplynulých dvacet let se v Kolíně vystřídal hned několik tanečních klubů. Žádný z nich ale neměl takovou výdrž. Na vině mohla být jejich poloha. Často se totiž nacházely v obydlených částech města, a tak byly vystaveny opětovným stížnostem na hluk a nepořádek. Staré lázně mají v tomto ohledu obrovskou výhodu. „*Takové podniky nelze provozovat v obydlené zóně. Osobně bych u diskotéky také nebydlel,*“ odpovídá Petr David na otázku, v čem tkví úspěchy v boji s konkurencí. Ve prospěch lázní podle něho hraje také velikost vnitřních prostor. „*Můžeme nezávisle na sobě udělat tři akce,*“ říká. „*Na všechny jsou připraveny oddělené vstupy a šatny, takže se návštěvníci jednotlivých večírků či koncertů navzájem neprolínají.*“ Jiné kluby v Kolíně takovou možnost neměly.

### Prohibice? Nikdy více!

První ostrý test pro provozovatele přišel v roce 2012. Kauza pančovaného alkoholu, po kterém mnoho lidí osleple, vygradovala v zákaz prodávání alkoholu s obsahem vyšším než dvacet procent. To byla pro noční kluby a bary noční můra. S omezením se ale Staré lázně vypořádaly velmi dobře. „*Už si to moc nevybavuji, ale byla to rána pro všechny,*“ vzpomíná Petr David. „*Naštěstí zákaz netrval dlouho.*“

Následovaly i další překážky, které přiděly vrásky nejednomu podnikateli v gastronomii. V roce 2016 vešel v platnost zákaz kouření v restauracích a barech. Obavy majitelů, že lidé přestanou do lázní chodit, se ale nenaplnily a hosté se bavili i nadále. Chod podniků



Počátkem 80. let 20. st. město plánovalo budovu zbourat. Po protestech občanů bylo rozhodnuto o rekonstrukci, ale zůstalo jen u plánů.



Dnes vypadá prostor horního bazénu takto a česko-slovenské hudební celebrity lákají do klubu fanoušky všeho věku

Foto: archiv Staré Lázně, Zdeněk Hejduk



Budova lázní, tak jak ji známe dnes, ve večerním nasvícení

Foto: Natálie Krupková



Pěnová party patří mezi nejoblíbenější akce. Organizátoři ji ale pořádají na přilehlém parkovišti, uvnitř jsou v provozu všechny tři stage.

Foto: Zdeněk Hejduk





Radio stage



Discoteque stage

Foto: Natálie Krupková



Jan Kuchta pracuje v klubu už deset let. Postupně se vypracoval na pozici hlavního barmana a provozního.



Petr David na střeše budovy. „Na začátku byl Kolín klidné, ospalé město,“ říká. „Dnes už to je jinak. Noční život Kolína prý nejen předčil jeho rodnou Příbram, ale může se rovnat i větším městům.“

nepoznamenala ani nová povinnost elektronické evidence tržeb.

Nejtěžší období prožily lázně v posledních dvou letech, během koronavirové pandemie. Vládní protiepidemická nařízení je vyradila z provozu na dlouhou dobu, klub zel prázdnotou a přicházel o zisky. Nelehkou zkoušku zvládl díky službě Hotovky online, která provádí rozvoz jídel, hlavně pro firmy. Svým fanouškům se organizátoři snažili zpříjemnit nelehkou dobu alespoň online – na Facebooku několikrát vysílali živě diskžokejové show přímo z lázeňské Discoteque stage. „Takové akce dělalo hodně lidí, nebyl to náš výmysl. Šli jsme s davem,“ říká skromně Petr David.

### Prestížní akce

Velké akce už se vrací zpátky do starých kolejí jako v dobách, kdy se v lázních představili třeba Leoš Mareš, ze skupin Rybičky 48 nebo celá špička českých diskžokejů, včetně DJ Wich, Manene nebo Nobody Listen. V horním sále se vystřídala řada předních českých umělců a lidé si pestrý program oblíbili. Naposledy vyprodal horní sál Ben Cristovao na začátku března letošního roku. Zajímavou nabídku připravují organizátoři v čele

s produkčním Janem Vopálkou i na nadcházející měsíce. Hlavním lákadlem letní sezony je festival Coolin, na němž se objeví celebrity současné české rapové scény jako Viktor Sheen, Nik Tendo nebo Calin.

Dříve staré lázně při organizování velkých akcí spolupracovaly s agenturami Your Mom Agency a Digital Love. Zakladatel druhé zmíněné agentury Jan Vopálka se nedávno stal produkčním kolínského klubu, a tak si už všechny eventy připravuje tým Starých lázní zcela sám. Mezi nejprestižnější patří velká pěnová party. Ta se opět uskuteční v podobě open air na přilehlém parkovišti, po první akci uvnitř se zkroutily parkety. „Snažíme se jít s dobou a podchytit trendy. Chceme, aby se nabalovala nová klientela,“ prozrazuje David. V průběhu roku si lidé mohou užít i běžné eventy jako valentýnskou, halloweenskou, mikulášskou či vánoční party.

Součástí každého dobře fungujícího klubu je kvalitní personál. Podle slov majitele Davida je v dnešní době velmi těžké sehnat pracovitě a spolehlivě lidi. Proto ho těší pevné jádro, na které se může spolehnout. „V lázních je skvělý kolektiv,“ potvrzuje dlouholetá barmanka Ivona Bělská. „Vycházíme spolu v práci i sou-

kromém životě.“ Zkušení pracovníci dále předávají své zkušenosti nováčkům, mezi které patří i jednadvacetiletá Michaela Říhová. „Hned po prvním vikendu jsem věděla, že sem budu ráda chodit,“ říká. „A tak to zůstává i po třech letech.“

### To se oslaví

Kolín se v nočním životě nijak zvlášť nevymyká jiným, podobně velkým městům. Širokou nabídku barů a restaurací doplňují Staré lázně už dvacet let. „Že klub dokáže fungovat takovou dobu, navíc pod jedněmi majiteli, to o něčem svědčí,“ poznamenává při míchání drinku hlavní barman Jan Kuchta.

Plánují Staré lázně oslavit své jubileum i s veřejností? O tom zatím majitel David nechce mluvit nijak konkrétně. Jisté je, že Staré lázně narozeniny svého klubu oslavit chtějí. Na podobu oslavy a její termín si ale ještě musíme počkat.

Tomáš Šulc

# SPRÁVNÝ SKAUT JE HLAVNĚ SLUŠNÝ ČLOVĚK

Junák – český skaut má od roku 1912 už svého devátého náčelníka. Začátkem října 2020 jím byl zvolen **ONDŘEJ VOKÁL (33)** z Kolína a spolu s náčelnicí Vendulou Buškovou se stal vrcholným představitelem největší výchovné organizace u nás. Vypadá, a dokonce se i chová jako džentlmen ze starých britských filmů. Není divu, že se prosadil i jako právník.



Foto: František Stránil

**Třiatřicetiletý Ondřej Vokál, nejmladší náčelník v historii českého skautingu**

## Cítíte se být víc skautem, nebo právníkem?

Jak kdy. Skautem jsem od malička, práva jsem vystudoval a právnícké řemeslo mě živí.

## Prý vás lidé považují za workoholika...

Vedu aktivní život. Říká se, že ideální den by měl být složený z osmi hodin práce, osmi hodin odpočinku a osmi spánku. Bohužel se mi dlouhodobě nedaří dodržovat délku té relaxační fáze. Trávím čas v kanceláři, chodím na jednání, odpoledne mám třikrát nebo čtyřikrát týdně skautské porady, naštěstí teď většinou on-line. Někdy se to povede a jsem už v šest večer s přítelkyní doma, ale není to pravidlo.

## Aktivní život vyžaduje mít jasné priority. Jaké jsou ty vaše?

Nechci, aby to znělo neuctivě k naší rodině, kde mám skvělé zázemí, ale nejvíc energie teď věnuji práci a skautingu. S přítelkyní bydlíme na pražském sídlišti v Ládví. Plánujeme rodinu a s dětmi se mé priority určitě změní. Dnešní

tátové tráví s rodinou víc času a doufám, že ani já nebudu výjimka.

## Kde vás lidé mohou potkat?

Nejčastěji v naší advokátní kanceláři v Praze. Do Prahy jsem se stěhoval před deseti lety, ale Kolín jsem v podstatě nikdy neopustil. Vracím se sem o víkendech, někdy i v týdnu. Koupili jsme s přítelkyní dům kousek od Kina 99 a hodláme zde po rekonstrukci bydlet.

## Kde jste v Kolíně vyrůstal?

Jsem Zálábák. Bydleli jsme v jednom z paneláků u Práchevny, takže celé to okolí bylo naším klukovským rajónem. Kromě toho jsem byl doma i na fotbalovém hřišti AFK u Borků. Dnes je to zarostlé a smutné místo bez dětí, ale za mého dětství žilo. Chodili jsme sem na trénink každý den po škole. Trénoval nás Jaroslav Bejlek a tehdy to byl projekt fotbalové třídy při šesté základní škole. Byla to paráda, každý den jsme měli pohyb. Hrál jsem krajního

obránce, abych se ale ve fotbale prosadil, na to mi chyběla větší drzost a průraznost. Kromě toho jsem měl skautské schůzky a další aktivity, tak se to hůř kloubilo a časem něco muselo z kola ven. Ale fotbal mám stále moc rád.

## Byl jste jedničkář?

Někdy. Jedničky jsem míval, ale nemyslím, že jsem byl šprt. Spíš mě to bavilo.

## Múzy se vám vyhýbaly?

Ne tak docela. Dvanáct let jsem chodil na výtvarný obor k Aleně Ertlové do kolínské základní umělecké školy. Nešlo jen o malování, rozvíjela nás v různých oblastech. Ukázala nám spoustu věcí, které nám na škole nikdo ukázat nemohl. Pěstovala v nás lásku k umění a svobodnému projevu. Její hodiny šly hodně nad rámec běžné výuky.

## Co vás nasměrovalo na práva? Nejsou paragrafy nuda?

Hlásil jsem se celkem na devět vysokých škol, abych se zbavil té povinnosti něco vybírat. Přihlášku na práva mi tehdy doporučila mamka. Nakonec jsem se právě pro práva rozhodl, protože mi to podle prvních předmětů přišlo jako druhý gympl. Historie, sociologie, psychologie... to mi sedělo. Ale opravdu mě to chytlo až ve čtvrtém ročníku, kdy jsem začal pracovat v oboru. Nejsem si jistý, zda budu advokátem až do důchodu, ale vím, že mě to teď hodně baví a že právnická profese ovlivnila můj přístup k životu.

#### **Jak vznikla vaše advokátní kancelář?**

S kolegyní Martinou Slaninovou jsme se několikrát potkali při právní praxi a bylo zřejmé, že si rozumíme. Advokátní kancelář Slaninová Vokál jsme pak založili po mých advokátních zkouškách v roce 2017. Postavit se hned na vlastní nohy je docela risk a v oboru spíše rarita. První klienty jsem však měl už tehdy, teď jich máme několik set. Zabýváme se občanským a obchodním právem, trestní právo obvykle neděláme.

#### **Chodíte jako advokát i k soudu?**

To je jedna z věcí, které mě baví. Jde o určitý test, zda jako advokát obstojím. Je v tom i určitá zdravá míra stresu, asi jako před zkouškou ve škole. Snažím se být vždy dokonale připravený, abych mohl klientovy zájmy hájit co nejlépe.

#### **Cítíte se být jako právník užitečný?**

Pro lidi, kteří mají větší majetek, jsou právníci většinou nezbytní, ale většina lidí využije advokáta jen několikrát za život. A pak musíme udělat dobrý dojem, aby bylo vtípů o právnících méně, že? Třeba jen to, že právník sepíše nebo zkontroluje smlouvu o koupi vaší nemovitosti, může předejít problémům. Poslední dobou se na nás klienti často obracují, když kupují nemovitost od developerů. A zrovna v těchto případech jsou smlouvy velmi nevyvážené a riskantní. Někteří klienti po konzultaci dokonce od podpisu smlouvy odstupují.

#### **Ročně vaše advokátní kancelář věnuje několik týdnů práce „pro bono“, tedy zdarma. Co tahle vaše charita znamená v praxi?**

Nebereme si žádnou odměnu za advokátní služby pro Junáka a jakékoliv jeho jednotky a pro Zlatou rybku, která pomáhá plnit přání těžce nemocným dětem. Kolegyně byla za pomoc Zlaté rybce v roce 2018 oceněna cenou Pro bono Právník roku. Za poradenství neziskovkám účtujeme nižší sazbu. Občas pomáháme i lidem, kteří jsou v opravdu svízelné situaci a bez prostředků. Rádi se angažujeme v případech jasného bezpráví, kdy někdo s lidmi zamezl a oni nevědí, co dělat.



Foto: František Stránek

*„Do Prahy jsem se stěhoval před deseti lety, ale Kolín jsem v podstatě nikdy neopustil. Vracím se sem o víkendech, někdy i v týdnu,“ říká Ondřej Vokál.*

#### **Můžete uvést konkrétní případy?**

Byl to třeba případ klienta, který na své náklady udělal půdní vestavbu v bytovém domě, a pak ho bytové družstvo chtělo vystěhovat. Právně nevzdělaný člověk zde stál proti mašinérii a byl v zoufalé situaci. Řešili jsme i případy mnoha žen, které nedostávají od otce svých dětí odpovídající výživné, protože skrývá příjmy.

#### **Jak vypadá současná česká advokacie?**

Advokacie se mění, postupně odchází porevoluční generace, která vyrostla na restitucích, privatizacích a dalších příležitostech společenských proměn devadesátých let. Generační střet jsem vnímal už na posledním sjezdu České advokátní komory. Mladí právníci jsou méně konzervativní v pracovních návycích, nenechávají se oslovovat pane doktore, mají

v kanceláři méně masivního nábytku a nenosí zlaté spony ke kravatě. Mám pocit, že v našem oboru potkávám většinou zajímavé lidi, kteří dělají svou práci zodpovědně a mají motivaci klientům opravdu pomáhat.

#### **Vraťme se k vaší první osudové aktivitě. Jak jste se stal skautem?**

Do oddílu Havranů jsem přišel v sedmi letech. Můj děda byl skaut, takže zde hrála roli rodinná tradice. Nešlo o mé vlastní rozhodnutí, jako dítě jsem moc nechápal, co se děje a proč jdu na skautskou schůzku. Každopádně jsem rodičům vděčný, že mě tam přivedli.

#### **Co vás u skautingu drželo?**

Bavilo mě, že jsme dělali věci, které člověk jinde nezažíval. Bylo v tom dobrodružství, napětí i překvapení. To nejcennější se ovšem



Foto: Tomáš Pantoflíček

**Ondřeje Vokála můžete nejčastěji zastihnout v jeho advokátní kanceláři v Praze**

objeví až po nějaké době – přátelství na celý život. Naší velkou snahou je, aby děti a mladí lidé zůstali ve skautském prostředí do svých dvaceti let. Do té doby se člověku formuje jeho hodnotový rámec a skautské prostředí může nejvíce přispět k naplnění svého poslání – k výchově co nejlepších mladých lidí.

#### **Jak se z řadového skautíka stane oddílový vedoucí?**

Bylo mi šestnáct a byl jsem na gymnáziu, když za některými z nás přišel Jan Hora s tím, že bychom měli otevřít své řady více dětem. Postavili jsme tehdy tři nové dětské oddíly a jeden z nich byla právě Havráňata, která jsem vedl já. Stálo nás to moc času, byla to velká škola zodpovědnosti, ale bavilo nás to.

#### **Je normální vést už v šestnácti skautský oddíl?**

Je to u nás celkem běžné, ale ve většině případů to není ideální. Mladí lidé by měli mít dostatek prostoru, aby hledali sami sebe. Na druhou stranu, když mezi vedoucím a dětmi není velký věkový rozdíl, bývá to výhodou. Lidé, kteří ještě nemají vlastní děti, nejsou v péči o ně úzkostliví tolik jako rodiče a přirozeně dětem nabídnou větší dobrodružství.

#### **V třidvaceti jste se stal vedoucím prvního střediska Junáka v Kolíně. Co taková funkce znamená?**

Vedoucí střediska je organizační role. Staráte se, aby oddíly dělaly, co mají, a měly pro to podmínky. Jednáte za středisko, podepisujete smlouvy... Já jsem se stal vedoucím jednoho ze tří skautských středisek v Kolíně a vedl jsem ho šest let. V tom čase naše středisko přišlo o obě klubovny, takže to bylo částečně i období improvizace, hledání nových prostor a vyjednávání podmínek.

#### **O pět let později už jste se stal členem náčelnictva Junáka a v jedenácti dokonce náčelníkem Junáka. Jaká je role náčelníka?**

Naše organizace má přes sedmdesát tisíc členů, máme starostu a tým placených lidí, kteří profesionálně zajišťují chod organizace. My jako náčelnictvo jsme neplacení dobrovolníci, kteří tvoří jeho nejvyšší orgán. Naší rolí je například určovat strategii a vizi. Všude na světě mají skautští vedoucí stejné poslání – vychovávat mladé lidi prospěšné společnosti. V průběhu doby se však objevují různé akcenty, různé věci, na které klademe důraz. Právě v tomto a příštím roce bude Junák tvořit svou strategii na další léta.

#### **Jak dlouho budete náčelníkem?**

Valný sněm mě zvolil roku 2020 a volební období mi končí za dva roky. Pak se uvidí.

#### **Je to pro vás časově náročné?**

To rozhodně. Ale časově náročnější byl možná

život oddílového vedoucího. Teď ovšem víc cestuji a schůzuji s dospělými, vyjednávám. Kromě celostátních akcí se rád setkávám s lidmi na krajských radách Junáka, na vzdělávacích akcích a ve skautských institutech.

#### **Skautů docela přibývá. Čím to podle vás je?**

Skauting se hodně změnil a velký nárůst členské základny začal po roce 2005. Bývalo nás čtyřicet tisíc a teď je nás přes sedmdesát tisíc. Příkládám to pozitivním změnám ve společnosti. Ještě v 90. letech byly uniformy lidem pro smích. Včetně těch skautských. Dnes jsou děti na kroj pyšné. Přitažlivost skautingu ovlivnil i nový skautský program. Děti učíme i jiné než tradiční dovednosti a naše akce jsou pro ně atraktivní. Patří za to velký dík všem obětavým skautským vedoucím.

#### **Může k vám přijít každý?**

Ano, jistě. Přesto se teď hlavně ve velkých městech stává, že do skautských oddílů chodí častěji děti z bohatších rodin. Jejich rodiče k nám chtějí dát dítě cíleně a vědí, proč to dělají.

#### **Podle čeho jako skaut hodnotíte výsledky své práce?**

Vedoucí oddílu má bezprostřední radost z dětských úsměvů, ale skutečné výsledky vidí až z většího časového odstupů. Po deseti, patnácti letech je zřejmé, co se děti naučily a co



Foto: Dominik David

Náčelník Junáka Ondřej Vokál při projevu na dubnovém celorepublikovém setkání skautů u mohyly Ivančena v Beskydech

z nich vyrostlo. Nejlepším výsledkem skautské výchovy je názorově ukotvený a slušný člověk. Teď jako náčelník už nevidím jednotlivé skauty, ale spíš souvislosti a čísla, jak počet našich členů roste.

#### **Jak vás zasáhl covid?**

Ve stejný okamžik, kdy jsem byl zvolen náčelníkem, Junák kvůli covidu přerušil činnost a děti se nemohly potkávat na schůzkách. S naší organizací to zacloumalo a můžeme jen odhadnout, kolik svazků se zprerthalo. Samozřejmě bylo možné mít on-line program, ale ne každému se do toho chtělo. Děti beztak seděly u monitorů celé dny kvůli školní výuce. Naštěstí jsme mohli mít o prázdninách 2020 i 2021 letní tábory a činnost se nám podařilo udržet. Samozřejmě se nám hlásilo méně dětí a museli jsme dávat hodně energie do restartu. Na druhou stranu si teď víc vážíme toho, že se můžeme scházet, a na letošním růstu členské základny je cítit, že jsme covid zvládli. Ale zdaleka není hotovo. Děti jsou unavenější, méně otrkané. Teď přišla řada na mravenčí výchovnou práci.

#### **Jak Junák reagoval na válku na Ukrajině?**

Kontakty s Ukrajinou jsme měli v Kolíně již od roku 2014, kdy k nám začaly jezdit na tábory děti, které přišly při bojích na Donbasu o své tatínky. Letos, když začala válka, začali skauti

na mnoha místech organizovat materiální sbírky. Možná nevíte, že Skautský institut v Praze provozuje dva hotely pro uprchlíky. Řídí je dobrovolníci, provozní náklady hradí mecenáši. Aktuálně zveme ukrajinské děti do našich oddílů. Nenabízíme volnočasové provizorium, ale jde nám hlavně o to, aby se staly našimi plnohodnotnými členy a cítily se v České republice jako doma. Pokud se po válce vrátí na Ukrajinu, získáme skvělé přátele v jiné evropské zemi. Pokud zůstanou, bude nám ctí tvořit jednu skautskou rodinu navždy.

#### **Dnešní doba je složitá. Co vám pomáhá v orientaci?**

Čtu Deník N, předplatil jsem ho sobě i tátovi a sleduji on-line New York Times. O práci veřejných médií nemám pochybnosti, ale rád si dělám vlastní názor. Od sociálních sítí si držím trochu odstup a udržuji duševní hygienu. Když se občas zatoulám do nějaké on-line diskuze, při čtení našťvaných komentářů trpím.

#### **Dokáže vás něco vysloveně našťvat?**

Vadí mi, když protistrana v soudním sporu dělá obstrukce, ale častěji jsem našťvaný kvůli politickým radikálům a populistům. Rozčilují mě lidé, kteří šíří dezinformace a chtějí se svým okolím manipulovat.

#### **Jak vidíte budoucnost?**

Mám z ní obavy, protože je nečitelná. Dosaďadní pravidla se zatřásla v základech. Jsme ve válce. Máme zde válečné uprchlíky, hackeri útočí na veřejné instituce, nemocnice. Sice se u nás nestřílí, ale bojištěm se stal i virtuální prostor. Ne každému daří dobře, poslední roky procházejí lidé těžkými situacemi, společnost se polarizuje a radikalizuje. Nevím, jestli nežijí ve skautské bublině, ale přes všechno, co se děje, se mi zdá, že je velká část společnosti solidární a chce pomáhat.

#### **Daří se vám zůstat šťastný?**

Mám neustálé pochyby, zda dělám své věci správně, jestli neublizuji lidem kolem sebe. Často se stresuji z nadměry povinností. Ale ano, jsem šťastný. Miluji a jsem milován. A vyhovuje mi, že jsem do značné míry pánem svého času, protože mám svobodné povolání. Snažím se dívat dopředu, dělat věci, které mají smysl, a pěstovat obohacující vztahy. Vážím si toho, že jako skaut a náčelník mám příležitost významně ovlivnit věci kolem sebe. A s velkou pokorou prohlašuji, že se snažím tuto příležitost využít, jak nejlépe jsem toho schopen.

Vladimír Sládek

## BEROU NÁM BYTY?

Ukrajinci zabírají městské byty a místa ve školkách. Takové fámy čteme v poslední době nejen na sociálních sítích, ale slyšíme i mezi lidmi na ulici. V dnešní době asi opravdu není snadné vyznat se v tom, co je pravda a co ne. Ale v případě kolínských bytů a míst ve školce naštěstí víme, jak to přesně je.

„Co se týče městských bytů, nárok na ně má jen občan s trvalým pobytem v Kolíně. Ten si podá žádost u nás na Odboru správy bytových a nebytových prostor MěÚ Kolín,“ vysvětluje jeho vedoucí Josef Michalčík. „V současné době evidujeme kolem 560 žádostí, průměrná čekací doba na byt je několik let. Pořadník je absolutně transparentní a opravdu žádní Ukrajinci se do něho nemohou dostat, natož získat byt.“

Důvod je jasný. Ukrajinci trvalý pobyt v Kolíně nemají a ani ho mít nebudou. Navíc nejsou v Evropské unii, není pro ně snadné získat povolení k dlouhodobému pobytu nad 90 dní. O to musí žádat na příslušném zastupitelském úřadu ČR na Ukrajině. To mluvíme o lidech, kteří zde žili a pracovali ještě před válkou. Ukrajínští občané, kteří do České republiky přijeli se statusem uprchlíka v návaznosti na ruskou agresi, pak žádají o dočasnou ochranu, mají takzvaná speciální dlouhodobá víza pro občany Ukrajiny k pobytu za účelem strpění na území dané země. Tato víza platí v tuto chvíli pouze po dobu válečného konfliktu. Ale ani s těmito vízy trvalé bydliště v Kolíně nezískávají. Přesto – v některých bytech přeci jen Ukrajinci jsou. Jsou to ale byty společnosti Toyota a přidělení bytu je vázané pracovní smlouvou v automobilce. I zde ovšem společnost Toyota eviduje přes 600 žádostí, bytů není mnoho a převis poptávky je obrovský.

A jak je to se školami a školkami? Řádný zápis do mateřských škol proběhl v první polovině května. Týkal se ale jen českých dětí, případně cizinců s dlouhodobým povolením k pobytu. Se statistikou přijatých či nepřijatých dětí vás seznámíme hned, jak budeme mít data od Odboru školství a kultury MěÚ Kolín k dispozici. Ukrajinské děti se statusem uprchlíka k řádnému zápisu přijímány nebyly a bude pro ně stanoven dodatečný zvláštní zápis až v termínu 16. – 17. června. „V tuto chvíli předpokládáme, že místo ve školkách pro ně stejně nebude a s největší pravděpodobností budeme pokračovat od září dál s provozováním dětských adaptačních skupin,“ vysvětluje místostarostka Iveta Mikšíková.

„Co se týče základních škol, město jako jejich zřizovatel má v současné době výrazně naplněnou kapacitu, místa jsou primárně určena pro děti, které mají v Kolíně trvalý pobyt, ale i pro ty z okolních obcí. Dlouhodobě proto řešíme možnosti navyšování kapacit,“ říká sta-



Foto: Hana Morcová

Představit si, jak vypadá poničený kostel v zemích zmítaných válkou, si lze v těchto dnech i v kolínském chrámu sv. Bartoloměje. U nás je to naštěstí jen v důsledku stavebních prací. Pokud půjde vše dobře, v červnu se opět kostel otevře veřejnosti.

rosta města Michael Kašpar. „Nedávno jsme přistavěli patro na ZŠ Mnichovická, postavili zcela nový pavilon pro ZŠ Bezručova a Masarykova a vybuďovali půdní vestavbu v ZŠ Kmochova. Nyní připravujeme projekty na nové třídy v dalších školách. To však nesouvisí s uprchlickou krizí. Umístění ukrajinských dětí do škol bude na Středočeském kraji nebo MŠMT. Co vím, tak v některých obcích v okrese Kolín kapacity ve školách volné jsou. Předpokládám, že cesta k začlenění dětí půjde tímto směrem. Ale vše bude v kompetenci kraje, případně MŠMT.“

## ZAVŘENÝ KOSTEL

Římskokatolická farnost v Kolíně v dubnu oznámila, že z důvodu stavebních prací v rámci rekonstrukce chrámu sv. Bartoloměje bude interiér po nezbytně nutnou dobu přechodně uzavřen. Práce zde probíhají již zhruba rok, ale zatím se je dařilo skloubit s bohoslužbami i organizovanými prohlídkami chrámu pro turisty a širokou veřejnost. Nyní se společnost Chládek a Tintěra, která je zhotovitelem stavby, pustila do rozebrání podlahy, aby pod ní uložili elektrické a datové kabely např. pro nový kamerový systém, což je s běžným provozem v kostele neslučitelné. „Jsme domluveni, že tyto práce budou hotovy do poloviny června, ale samozřejmě nedokážu odhadnout nepředvídatelné události,“ vysvětluje Ján Halama, kolínský farář. „Stále jsme v národní kulturní památce, stačí, aby archeologové něco našli a vše se může okamžitě protáhnout. O bohoslužby ale naši farníci nepřijdou, veškeré aktivity jsme přesunuli do kostela Nejsvětější Trojice. Co se týče pronájmu kostela pro kulturní akce, zasáhl do termínu prací koncert v rámci festivalu Kmochův Kolín. S organizá-

tory jsem se nakonec dohodl, že chrám v sobotu 11. června zpřístupníme, ale s možnými omezeními, např. maximálního počtu diváků. Kostel bude stále staveništěm, některé části kostela budou zapáskované, s tím budou diváci muset počítat.“

## POMOC I VÝDĚLEK

Společnost Cara Plasma, která se specializuje na odběr krevní plazmy, letos otevřela již devátou pobočku, a to v Kolíně. Sídli v obchodním centru na náměstí Republiky a je jediným místním zdravotnickým zařízením, do kterého se svezete po jezdicích schodech. Potkává se tu kolem dvaceti návštěvníků denně a zhruba polovina z nich se vrací opakovaně. Motivace je různá, od touhy pomáhat druhým až po měsíční přivýdělek 1 400 Kč. Klienti také oceňují i informace o svém zdraví, které získají díky krevnímu obrazu. Roli jistě hraje i snadné objednání na přesný čas, příjemné prostředí a ochotný personál. Pohodlí klientů je zde viditelně na prvním místě, vstříc jim vychází dvanáctihodinová provozní doba a možnost darovat krevní plazmu i v sobotu.

Moderní odběrový sál svými rozměry připomíná menší tělocvičnu a vejde se do něj patnáct odběrových lůžek. Odběr trvá necelou hodinu, během které se dárci obvykle věnují svému mobilu, ale na lehátku si mohou i číst nebo sledovat na velkoplošných obrazovkách seriály Netflixu. Je pravděpodobné, že v blízké době klientů centra ještě přibude. Nejbližší další jsou totiž až v Pardubicích a v Praze. Kdo má zájem o provozní a technické detaily, najde je na adrese [www.caraplazma.cz](http://www.caraplazma.cz).

red.

# NAKUPUJETE U MALÝCH OBCHODNÍKŮ?

**Současná doba drobným živnostníkům příliš nepřeje. Dvouleté období s covidem vystřídal rapidní růst inflace. To podnikatele vede ke zdražování. Vyrovnat se velkým řetězcům je pro malé obchůdky těžké. Nakupují ještě Koliňáci v malých obchodech?**

## **Kateřina Marková, 43 let**

Malé obchodníky se snažím podporovat, ale samozřejmě převažují větší řetězce. Najdu tam vše na jednom místě a bohužel dost rozhodují i ceny. Ráda také navštěvuji farmářské trhy, kde mám jistotu skvělé kvality potravin.

## **Vladimír Zeman, 55 let**

Dávám přednost velkým nákupním centrům, jako je třeba Futurum v Kolině. Když něco potřebuji, naběhnu tam a mám všechno na jednom místě, což mi vyhovuje i časově. V poslední době jsem párkrát nakupoval věci i přes internetové e-shopy a Marketplace.

## **Kateřina Missbichlerová, 39 let**

Ano, nakupuji u malých obchodníků. Snažím se drobné živnostníky podporovat, protože uživit se je pro ně mnohdy velmi těžké. Ráda využívám facebookové a instagramové nabídky z domácí výroby. Například náramky, růžence do auta a různé šperky, lapače snů, bylinkové mastičky a spoustu dalšího. Většinou tyto věci vybírám jako dárky pro své blízké.

## **Pavel Schneider, 21 let**

Obecně nakupuji spíše u velkých firem a podnikatelů, kteří jsou na trhu osvědčenou značkou. Líbí se mi širší nabídka ze strany obchodníka. Vybavení bytu mám ovšem od místních podnikatelů a menších firem na Kolínsku a jsem naprosto spokojený. Kvalitní nábytek za rozumnou cenu i v této době. Přeji, ať jim to tak jde i nadále.

## **Andrea Jedináková, 36 let**

V malých obchůdkách nakupuji opravdu ráda. Líbí se mi přístup a zájem prodáváče,

se kterým si vždy ráda i popovídám nebo si od něj nechám poradit. Určitě preferuji osobní přístup, proto vždy radši zajdu do menších obchodů než do těch velkých.

## **Tereza Zachová, 22 let**

Ano, speciálně na cestách do zahraničí se snažím podporovat místní podniky. Co se týče mého běžného života, tam už je to méně časté. Pro mě je totiž prioritní nakupovat v místě bydliště, jenže tam žádné menší podniky nemáme, takže musím do větších, i kdybych nechtěla. Když to ale jde, ráda ty malé podpořím.

## **Klára Peroutková, 35 let**

Dávám přednost supermarketům a velkým řetězcům, protože tam najdu vše na jednom místě. Když nemusím věci shánět po různých malých obchodech, ušetří mi to hodně času.

## **Martin Petřík, 36 let**

Záleží na druhu zboží. Co se například masa a zeleniny týče, rozhodně preferuji menší lokální řezníky a farmáře. Nicméně bych lhal, kdybych tvrdil, že vzhledem k úspoře času a často i peněz nechodím do hypermarketů a nákupních center.

## **Andrea Březinová, 32 let**

Moc ráda nakupuji u drobných obchodníků. Podle mého názoru u nich kvalita vítězí na kvantitou a je z toho cítit láska a nadšení. Ráda podpořím jejich práci, originalitu a tvořivost. Navíc i cena bývá často příznivá. Nakupuji dětské oblečení, přírodní domácí kosmetiku, tinktury a další domácí potřeby. Mám i takové, ke kterým se ráda vracím a doporučuji je dál.

## **Jan Hnídek, 39 let**

Já radši nakupuji v menších obchodech, protože mám rád osobní přístup, který tito obchodníci nabízejí. Navíc jsou to lidé, kteří to dělají rádi a v daném odvětví se vyznají, jsou to v podstatě profesionálové. Dokážou poradit a vědí, co přesně potřebuji. Ve větších obchodech tento přístup nemají.

## **Zuzana Prokúpková, 44 let**

Já nakupuji raději u větších obchodníků, protože mám všechno na jednom místě, což pro mě znamená větší úsporu času. Ráda jezdím na Černý most nebo do Štěrbohol. Samozřejmě občas u malých obchodníků něco nakoupím, třeba nějaké oblečení. Dost často nakupuji také přes internet u ověřených obchodů.

## **Jan Kopecký, 44 let**

Určitě dávám přednost menším obchodům, přestože bývají dražší. Jsem rád, že tam nemusím stát dlouhé fronty, mají lepší přístup a nakoupím si přesně to, co chci. Jako bonus беру to, že nemusím poslouchat negativní řeči ostatních nakupujících.

## **Kristýna Krejčová, 21 let**

Nenakupuji. Bydlím teď v dánském Ishøj a žádné menší obchody v okolí nemám. Vzhledem k tomu, že nevlastním auto, je pro mě prioritou nakupovat co nejbližší k mému bydlišti. Blízko jsou velké supermarkety, v těch seženu všechno, co potřebuji. Za maloobchodníky bych musela až do centra. To je ale strašně daleko, a navíc jsou docela drazí.“

Tomáš Šulc



Živnostníci většinou nemohou velkým řetězcům konkurovat cenou zboží. Originalita, domácí výroba, ekologické výrobky, ale třeba i stálá a milá obsluha v podobě majitele jsou ovšem přidanou hodnotou, kterou v obchodních centrech nenajdete.



26. dubna zavítala v rámci pravidelných výjezdů po kraji do Kolína hejtmanka Středočeského kraje Petra Pecková s krajskými radními a náměstky. Průvodcem po kolínských institucích jim bylo kompletní vedení města Kolína. Jako první navštívili společnost SPEL a. s., mezi jejíž hlavní činnosti patří průmyslová automatizace a dopravní telematika. Na snímku vpravo Jiřímu Svobodovi staršímu ze Spelu naslouchá Věslav Michalík, náměstek hejtmanky pro finance, dotace a inovace.



Další hejtmanciny kroky vedly na kolínskou Střední průmyslovou školu strojní. Prezentace školy proběhla ve velmi svěžím duchu, ujali se jí totiž s ředitelem školy rovněž samotní studenti. První kroky návštěvníků vedly do H-tech centra a klasických dílen. Poté studenti delegaci posadili do lavic k počítačům. Jejich úkolem bylo vyrobit tričko s potiskem, který vznikl dle vlastního návrhu v programu SolidWorks, následoval 3D tisk a vlastnoruční nažehlení žehličkou.



Následovala návštěva kolínské nemocnice, jejíž ředitel Petr Chudomel ukázal přítomným gynekologicko-porodnické oddělení a novou stomatologickou pohotovostní ambulanci v 3. patře pavilonu H. Právě z jejich oken se otevřel pohled na nově vzniklé parkoviště pro zaměstnance s kapacitou cca 400 vozů.



Pálení čarodějnic letos proběhlo také pod patronací města Kolína. Vatra vzplála za asistence hasičů poblíž lávky na zálabské straně. Na menším ohni bylo pak možné opéct si špekáčky, k zábavě hrály kapely JEN TAK a Telegraf Rock.







8. květen je Dnem vítězství, slavíme výročí konce druhé světové války. Pietní akt k tomuto důležitému historickému milníku se konal v Sokolské ulici za přítomnosti vedení města, zástupců Středočeského kraje, Poslanecké sněmovny, příslušníků IZS a Armády ČR.



Na státní svátek proběhlo rovněž v obřadní síni slavnostní předání ocenění příslušníkům Integrovaného záchranného systému – policistům, hasičům či záchranářům – za jejich mimořádnou práci.



Co by byl 8. květen v Kolíně bez již tradičního Dne záchranářů. Sednout si do hasičského vozu či záchranky si vyzkoušelo už mnoho generací kolínských dětí.



Do Rybářské ulice jsme nechali umístit nové reklamní bannery lákající k návštěvě Kolína. Jsou namířené přímo proti železniční trati, aby byly viditelné pro každého cestujícího, který projíždí kolem.

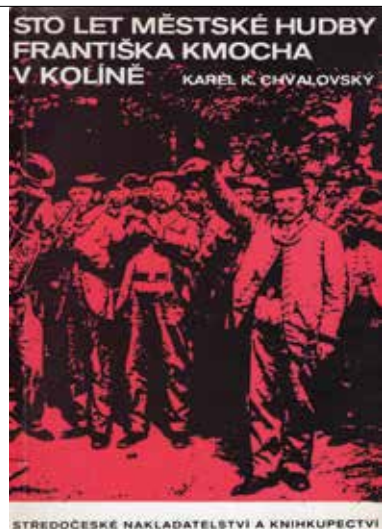
# JEDEN ZE ZAKLADATELŮ KMOCHOVA KOLÍNA

## Karel Chvalovský

\* 15. 5. 1902 Libáň, okr. Jičín

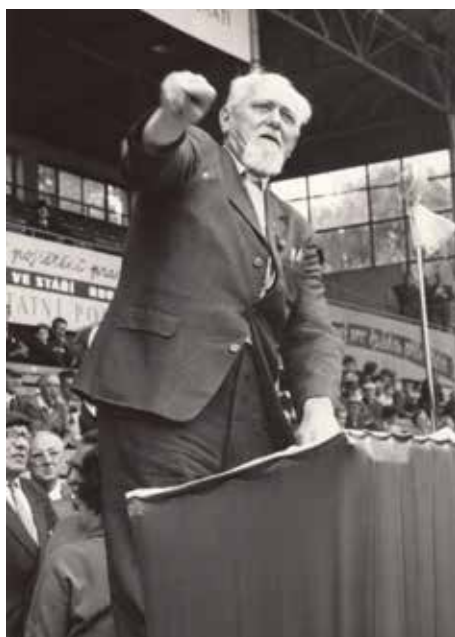
† 25. 1. 1977 Praha

Karel Chvalovský patří mezi osobnosti, které se v roce 1962 významně zasloužily o zrod hudebního festivalu Kmochův Kolín. Jeho tatínek Karel Chvalovský starší byl učitelem, varhaníkem a sbormistrem zpěváckého spolku Smetana v Libáni. Odtud pramenila budoucí Karlova orientace k učitelství, pedagogickému působení, hudbě a sborovému zpěvu. Připomeňme, že jeho bratr Jaroslav absolvoval konzervatoř v Bratislavě a byl dlouholetým členem Symfonického orchestru hlavního města Prahy FOK jako violoncellista.



Obálka knihy *Sto let Městské hudby Františka Kmocha v Kolíně, almanach 1872–1972, Praha 1974, kterou Karel Chvalovský redigoval*

Karel Chvalovský absolvoval učitelský ústav v Jičíně (1921) a dále si prohluboval své hudební vzdělání (studium harmonie, dirigování, hra na různé nástroje). Do roku 1945 pracoval jako učitel na obecných



Karel Chvalovský během generální zkoušky s „monstrorchestrem dospělých“, 4. ročník Kmochova Kolína, 1966

a měšťanských školách. Nejdříve v Psenicích, Libáni, Sobotce a Dlouhé Lhotě. Pak vyučoval na české obecné a měšťanské škole v obci Gorna Orjachovica v Bulharsku (1925–1935, od r. 1931 ředitel). Počátky tamní české úřednické a dělnické kolonie spadají do období před 1. světovou válkou, kdy byl postaven česko-bulharský cukrovar. Po válce ho doplnily lihovar, továrna na výrobu umělých hnojiv, keramické závody a továrna na cukrovinky. V roce 1929 žilo v tovární kolonii 224 Čechů, z toho 83 mužů, 79 žen a 62 dětí. Po návratu do Čech Chvalovský dále učil ve Šluknově, Dětenicích, Kopidlně a nakonec v Mladé Boleslavi. Během těchto let se věnoval řízení pěveckých sborů a dětských orchestrů.

Po osvobození v roce 1945 byl přijat za vojáka z povolání a ustanoven osvětovým důstojníkem 13. divize v Mladé Boleslavi. Od října 1945 sloužil v Kolíně, kde mj. řídil vojen-

ský soubor příslušníků posádky (1945–1946). V této době se patrně hlouběji seznámil s živou tradicí Františka Kmocha ve městě. Poté se stal sbormistrem a dirigentem Armádního uměleckého souboru Víta Nejedlého v Praze (1946–1949). Následovalo jeho zařazení do Ústředního domu armády (1949–1956), kde byl náčelníkem hudební edice LAZ – Lidová armáda zpívá a v letech 1953 až 1956 pomocníkem inspektora vojenských hudeb. Do zálohy odešel roku 1957.

I v nové životní etapě Karla Chvalovského byla hudba osou jeho života. Externě spolupracoval s Ústředním domem lidové umělecké tvorivosti v Praze a Bratislavě. Byl instruktorem mládežnických souborů v Československém svazu mládeže a účastnil se jako člen porot krajských a ústředních soutěží tvorivosti mládeže a lidové umělecké tvorivosti. Měl kontakty i ke Kolínu, kde se na počátku 60. let objevila myšlenka hudebního festivalu Kmochův Kolín. Na vlastní realizaci těchto snah se významně podíleli ředitel Osvětového domu v Kolíně Stanislav Slavík a jeho zástupce Vladimír Hopp, kteří uvažovali o pravidelné kolínské akci svým rozsahem obdobné Jiráskovu Hronovu. Zpočátku nenacházeli pochopení u představitelů města a okresu, ale nakonec se jim podařilo získat jejich souhlas. Důležitým počinem bylo navázání spolupráce s Karlem Chvalovským, jenž tyto záměry podpořil a aktivním přispěním pomohl vzniku festivalu. Jeho vliv na první ročníky festivalu byl zásadní. Později se vrhl do přípravy jedné z prvních rozsáhlejších biografií Františka Kmocha (1971). Při shromažďování materiálů mu významně pomáhal kolínský archivář Zdeněk Bisinger. V závěru života Chvalovský napsal práci *Sto let Městské hudby Františka Kmocha v Kolíně* (1974).

PhDr. Miroslava Jouzová, Ph.D.



Karel Chvalovský hovoří na pietním aktu u hrobu Františka Kmocha na kolínském hřbitově, 4. ročník Kmochova Kolína, 25. 6. 1966



Karel Chvalovský při generální zkoušce na „monstrkoncert“, 2. ročník Kmochova Kolína, 1963

# PANCÉŘOVNÍK BYDLÍ U VODÁRNY

**Jiří Scharm (40) nevypadá na boxera, na vojáka, dokonce ani na čtyřicátníka. Je jedním z několika málo Koliňáků, kteří vstoupili mezi záložáky. Konkrétně je členem 121. pěší roty Aktivní zálohy Armády ČR. Tak jako ostatní členové jednotky kombinuje v životě dvě kariéry, vojenskou a civilní.**

Rodák z malé vesnice v Podkrkonoší získal po mém vztah k hostinské profesi a po tátovi k motorům. Obojí ho ovlivnilo. Vyučil se automechanikem a pokračoval studiem diagnostiky aut. Do vínku dostal však i vrtkavost, zvědavost a touhu poznávat nové věci. Po vojně si tak vyzkoušel práci v italské restauraci Bella Riviera v německém Erlangenu, chvíli bydlel v pohraničním Chebu.

Do Kolína přišel roku 2005 za láskou a za prací v automobilce, která toho roku zahajovala výrobu. „Bral jsem to jen jako přestupní stanici,“ přiznává. Teď už bydlí u Vodárny sedmáct let, oženil se, má desetiletou dceru a město na Labi se stalo jeho domovem.



**Jiří Scharm, člen 121. pěší roty Aktivní zálohy Armády ČR. Nášivka na paži s bájným gryfem a heslem „Ego servio“ (sloužím) označuje příslušnost k jeho četě.**

V TPCA zůstal dvanáct roků. Nechtěl však stagnovat. Přes různé pozice se propracoval až k lícování karosérií, což ideálně vyhovovalo jeho puntičkářskému zaměření na přesnost. Fyzicky náročná práce ho nesemlela snad díky tomu, že si po práci zvykl chodit do fitness centra. Také si oblíbil kolínský bazén a jezdil boxovat do Poděbrad. Souběžně stihl provozovat i svůj koníček a pomáhal jako číšník v stylových restauracích. Před časem jste ho mohli potkat v Chateau Kotěra v Ratboří,

v kolínské restauraci Villa Romantica či poděbradském podniku La Mamma Cucina. Vyzkoušel si i bankety a galavečery v luxusních secesních podnicích, jako jsou Obecní dům v Praze či Okresní dům v Hradci Králové, nebo i privátní akce v golfovém Chateau Roztěž.

V oboru stolničení byl samoukem, ale učil se rychle. Bavilo ho mluvit s hosty, např. při degustaci lanýžů, a zejména dokončovat před jejich zraky úpravu jídel, včetně vykostění exotických ryb. Dostal se k ochutnávkám špičkových středomořských vín, servíroval i proslulé japonské steaky Wagyu. „S gastronomií jsem skončil v době covidu, kdy spolu s hosty zmizela i radost a řada zajímavých lidí z oboru odešla.“ Aktuálně pracuje Jiří Scharm v partě elektrikářů a instalatérů. „Jsem s lidmi, které práce baví, a učím se nové věci. Přesně to chci.“

Rozhodnutí vstoupit do Aktivní zálohy u něj doznělo až v době, kdy měl rodinu. „Jsem trochu pedant, mám rád řád, ale ne každý v mém okolí z toho má radost. V armádě jsou však takové sklony žádoucí. Manželka mě k návštěvě rekručního střediska dokonce postřčila.“ V té době jiného záložáka ve svém okolí neznal. Teď je v pravidelném kontaktu s lidmi ze své čety z Prahy, Benešova a Kutné Hory. Kromě obvyklých 21 dnů oficiálních vojenských cvičení se účastní i některých pietních aktů a pravidelně třeba i kolínského Dne záchranářů a kladení věnců při květnovém Dni vítězství.

Už pět let má doma ve skříni kanady, maskáče, přilbu, vojenské prádlo a spacáky. Povolávací rozkaz na cvičení dostává obvykle s měsíčním předstihem a nikdy neví, co ho tam čeká. K běžným výcvikovým úkonům patří ostré střelby, vrhání granátů, zdravotnický výcvik, topografie, radiokomunikace... „Někdy to bývá náročné. Celý den od budíčku třeba až do jedenácti plní člověk různé úkoly a nezastaví se. Občas jsme v terénu, jindy nás čekají přesuny na korbě nákladáků. Staráme se jeden o druhého, hlídáme únavu, pitný režim a koncentraci. Když máte ostré náboje, musíte si vzájemně věřit. Dva roky jsme měli kvůli covidu výpadek, je na čase znovu naši rotu stmelit. Jsme dobrovolníci, kteří se na to těší.“ Nyní je v družstvu na postu pancéřovníka, tedy toho, který střílí protitankové střely. Očekává, že po šesti letech služby povýší na velitele družstva.



**Podle Jiřího Scharma by za obětavost měly dostávat medaile i ženy záložáků. V jeho případě manželka Marika.**

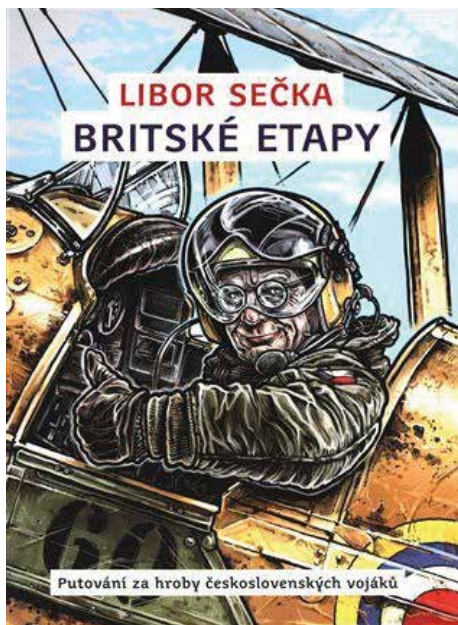
Jiří Scharm dokáže ctít vojenský dril, ale má smysl i pro různá potěšení. Rád po troškách ucucává kvalitní rum, oblíbil si kvalitní steaky, Hankovcovy rohlíky a italskou kuchyni. „Na boloňské špagety připravené podle čtyřhodinového receptu jsem kdysi ulovil svoji manželku,“ přiznává. Ze sportovních aktivit mu zůstaly kolo a in-line brusle, prioritou je být dobrým tátou. Rád chodí k zahrádkám u Vodárny, do Borků, na ostrov.

Za sedmáct kolínských let se mnohé změnilo. „Když jsem přišel, byl Kolín šedivým městem s vysokou kriminalitou. Jednou jsem se v baru postavil přesile opilců, dostal jsem židli po hlavě a skončil s několika stehy.“ V současnosti mu už město, na mnoha místech obnovené, s nabídkou koncertů kulturního léta a Otevřenou ulicí připadá atraktivní. Mluví jako živá reklama na šťastný život v Kolíně. Nesedí mu jen pár detailů: „Na můj vkus je tu hodně obchodáků, postrádám výletní loď na Labi.“ Zvykl si všechno říkat hned a na rovinu. I to je jeden výsledek vojenského výcviku. Ne všechno je na lidech vidět na první pohled, ale záložáky obvykle prozradí snaha pomáhat druhým a být užitečným.

Vladimír Sládek  
foto: František Stránek

## NEZAPOMENEME

Předloni pan Libor Sečka, velvyslanec České republiky ve Spojeném království Velké Británie a Severního Irsku, představil projekt nazvaný Never Forgotten. U příležitosti 75. výročí konce druhé světové války se rozhodl navštívit postupně všechny hroby a památníky československých vojáků, kteří tehdy padli na území Spojeného království ať už v boji, při výkonu služby, v náročné přípravě či za jiných okolností. Celkem velvyslanec navštívil 107 hřbitovů a 18 vojenských památníků a všude položil rudou růži na znamení úcty k zemřelým.

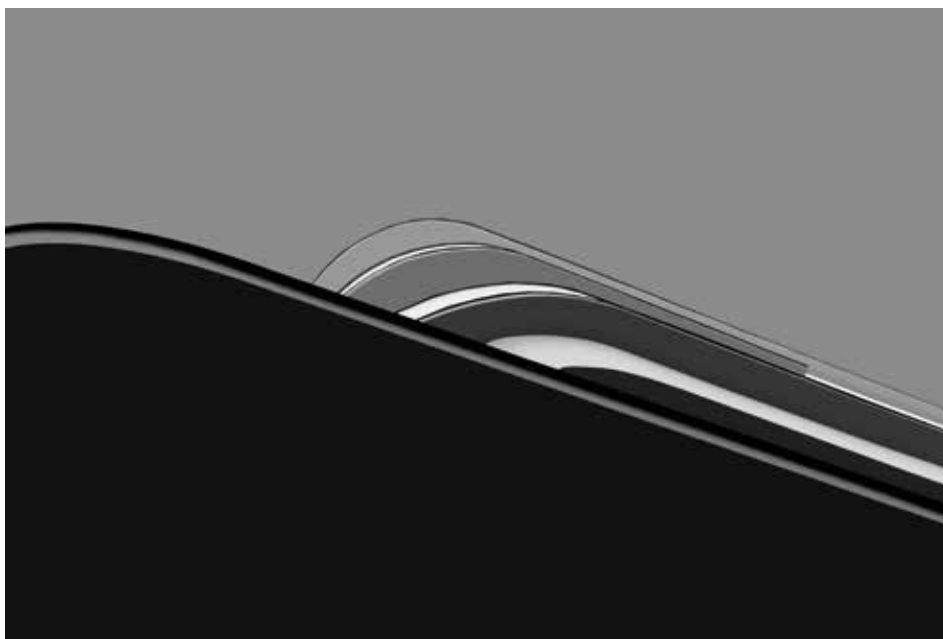


Z jeho putování vznikl dokumentární film a také kniha **Britské etapy**, kterou vloni vydalo brněnské nakladatelství Books & Pipes. Kniha nabízí stručný popis míst a u všech krátkou informaci o zemřelém vojákovi. Připojena je vždy i fotografie. Při pročítání této knihy jsem si znovu uvědomila, jak je důležité o událostech druhé světové války stále mluvit, připomínat je mladším generacím a nezapomenout. Vojáci, kteří bojovali za naši svobodu, byli obyčejní mladí muži, měli své rodiny, plány do budoucna. Nedostali příležitost je uskutečnit, ale tu příležitost dali nám ostatním. Budme za to vděční.

*Libuše Vodičková*

## SEDM LET TEMNOTY

Kromě čipů a automobilů se Jižní Korea v tomto století stala i celkem úspěšným vývozcem kultury. Po filmech a seriálech přibývá rychle i knih překládaných do evropských



Fotografie Jolany Havelkové z cyklu Původní plán (od roku 2008)

jazyků včetně češtiny. Už to nejsou pouze staří básníci, ale i thrillery vyhovující globální poptávce. **Sedm let temnoty** od autorky Čong Judžong je jedním z nich.

K nejvýraznějším znakům tohoto čerstvého přírůstku Městské knihovny Kolín patří komplikovaná kompozice a důraz na psychologickou propracovanost postav. Autorka rozhodně psát umí. Nedrží se jen hlavní linie, ale rozsah více než pěti set stran jí umožňuje postupné odkrývání různých vrstev příběhu, návraty do minulosti i přesahy do všednodenních problémů jihokorejských rodin. Čtenář tak dostává dvojí – chytře napsanou detektivku i společenský román s celou řadou postav v jednom postmoderním balení.

Novinka z vydavatelství Host nenabízí čtení prvoplánově strhující, ale zato velmi

realistické a přesvědčivé tím, jak přitakává složitosti života. Sedm let temnoty se zřejmě nestane knihou, k níž by se lidé opakovaně vraceli, napoprvé je ovšem přitažlivá jako okénko do světa, pro který je hněv typickým znakem a pestrá paleta vnitřních démonů bonusem navíc.

*Vladimír Sládek*

## MOŽNOSTI PAMĚTI

Galerie města Kolína představuje fotografie a koláže Jolany Havelkové (1966). Výstava začala hned po Velikonocích, má název **Možnosti paměti** a je stručným průřezem témat, která autorka zpracovávala od roku 2005 až do současnosti.

Kolínáci si Jolanu Havelkovou možná pamatují jako spoluzakladatelku fotografického oboru na kolínské základní umělecké škole či kurátorku festivalu Funkeho Kolín. Své rodné město však dávno přerostla, jako výrazná česká fotografka byla již například několikrát nominována na prestižní výroční cenu Osobnost české fotografie.

Její výstavy si oblíbilo publikum zacílené na vizuální experimenty a konceptuální projekty. Fotografické cykly Jolany Havelkové jsou graficky minimalistické i výtvarně krásné. Zároveň jsou ovšem znejistující. Divákovi není zcela jasné, co na snímcích či kolážích vidí, nebo v něm vyvolávají nečekané otázky. Čas objevit, zda si autorka hraje jen se svými tématy nebo i se svými diváky, mají návštěvníci až do 24. června, kdy výstava končí.

*Vladimír Sládek*



# POVSTAL Z TROSEK JAK BÁJNÝ FÉNIX

**Původní název obce Polní Voděrady byl pouze Voděrady a obyvatelé okolních obcí tak označovali jejich obyvatelé, protože snad měli rádi vodu nebo měli zálibu ve vodě. Může ale také označovat profesi původních osadníků, která nějak souvisela s vodou, třeba se zakládáním rybníků nebo s rybolovem. Protože v regionu existují ještě Černé Voděrady nedaleko Kostelce nad Černými lesy (podle toho Černé), Voděrady blíže ke Kolínu byly v roce 1923 doplněny o přívlastek Polní, snad podle úrodné půdy v Polabí.**

Na okraji Polních Voděrad při silnici z Kolína do Kouřimi si můžete všimnout za opravenou zdí zrehabilitovaného parku a opraveného záměčku. Ten byl ještě v roce 2007 uveden na seznamu nejohroženějších památek České republiky a hrozila mu totální destrukce. V té době již neměl střechu, takže do objektu zatékalo a některé konstrukce se začaly hroutit. Jaký byl jeho osud do té doby?

První panské sídlo si ve Voděradech nechal postavit v 70. letech 16. století jejich tehdejší majitel Jan Myška ze Žlunic. Malá tvrz nestála na místě dnešního zámku, ale západně od něj. V roce 1642 ji spolu s hospodářským zázemím koupil hejtman Kouřimského kraje Jan Burian Slavíkovec ze Slavíkova a přestavěl ji na barokní záměček, při kterém založil nevelký park. Sídlo pak vystřídal několik majitelů, až nakonec připadlo k althannovskému panství Svojsice. V roce 1806 Voděrady od Josefiny z Althannu koupil Václav Novotný, který si nechal vypracovat architektem Matějem Čermákem z Českého Brodu plány na přestavbu zámku. Ty se naštěstí zachovaly a lze z nich proto odvodit, jak původní zámek vypadal. K jejich realizaci totiž nakonec nedošlo a nový

majitel si nechal podle úplně jiného projektu neznámého autora postavit v letech 1810–11 na zcela jiném místě zámek současný, který je klasicistní novostavbou bez jakýchkoliv starších konstrukcí. Původní barokní zámek byl pak ještě několik let využíván jako kanceláře úředníků panství.

V roce 1861 se zámek dostal jako dědictví do majetku rakouského sklářského podnikatele rytíře Václava Ignáce z Eisensteinu, který si ho zvolil za nové rodové sídlo. Nechal zbořit starý barokní zámek i většinu budov dvora a jeho syn Emerich pak na konci 19. století v úpravách pokračoval. Ke starší stavbě nechal přistavět nové západní křídlo, provedl zásadní modernizaci původních interiérů a fasády sjednotil v eklektickém až secesním slohu. Současně s přestavbou zámku byl také upraven a rozšířen i zámecký park podle projektu renomovaného pražského zahradního architekta Františka Josefa Thomayera. Posledním majitelem zámku byl Karel z Eisensteinu, který se z obavy před ztrátou majetku přihlásil v roce 1941 k německé národnosti. To se mu nakonec stalo osudným, protože na základě toho byl dne 16. 5. 1945 zatčen

a předán do internačního tábora v Kolíně, jeho těhotná žena byla zatčena v Praze a rovněž uvězněna. Majetek byl rodině zkonfiskován na základě Benešových dekretů, přičemž zámek získal tehdejší místní národní výbor.

Po roce 1945 sloužil bývalý zámek jako bytový dům pro šest místních rodin, ovšem bez potřebné údržby byl obyvatelný jen do roku 1984, kdy se z něj odstěhovala poslední nájemnice. Opuštěná stavba poté rychle chátrala, stejně jako okolní park. Po roce 1990 ho od nově vzniklého obecního úřadu získala řada spekulativních majitelů, žádný z nich však nepřikročil ke slibovaným opravám. V roce 1997 zdevastovanou budovu zakoupila kolínská společnost Geosan s cílem zřídit v něm sídlo firmy, došlo však jen k zakrytí balkónu provizorní dřevěnou stříškou a památka chátrala dál. Záchrana přišla až v letech 2014–16, kdy byl zámek prakticky znovu vystavěn firmou ElitProfit ruského podnikatele Alexandra Sbojeva.

*Roman Šulc*  
[www.cestyapamatky.cz](http://www.cestyapamatky.cz)



Rekonstrukce sice zámek zachránila z havarijního stavu, způsob jejího provedení si však vysloužil velkou kritiku památkářů za nedodržení původních technologických postupů, odstranění zachovaných konstrukcí a použití nevhodných materiálů

# BASKETBALISTÉ MAJÍ ZA SEBOU VYDAŘENOU SEZONU

Vypadá to, že se kolínským medvědům podařilo najet na úspěšnou vlnu. Ve druhé sezóně po sobě atakovali nejvyšší příčky Kooperativa NBL a letošní ročník byl pro ně ve znamení čtvrtfinále. Do něj se probojovali jak v Českém poháru, tak i v extraligové soutěži. Sice to necinklo medailí, ale přesto mohou být v BC Kolín spokojeni. Tým, který se po celý rok a téměř ve všech zápasech opíral o česko-slovenskou spolupráci, opět dokázal postavit na hlavu předsezónní prognózy. Výborným týmovým způsobem se mu podařilo po základní části a nadstavbě A1 vystoupat až na čtvrtou příčku. Jedná se o druhý nejlepší výsledek Kolína v extraligové historii.

Nutno zmínit, že ani letos to neměli medvědi bezproblémové. Několikrát je zasáhla koronavirová nákaza, která v jejich řadách nadělala nepěknou paseku a některé fáze soutěže z jejich pohledu velmi výrazně ovlivnila. Možná, že právě i tréninkové výpadky tím způsobené mohly za to, že jim při vyvrcholení Kooperativa NBL malinko došly síly a nedokázali ve čtvrtfinále přetlačit ústeckou Slunetu. V konečném účtování tak medvědi klesli o jednu příčku na 5. místo, ale i to je velikánský úspěch. Vždyť za sebou nechali tak silné a úspěšné týmy, jako jsou třeba Pardubice, Děčín nebo USK Praha. Navíc je tato dosažená pozice opravňuje k účasti v evropských basketbalových pohárech.

Medvědy nyní čeká další sezóna, ve které budou chtít potvrdit vzestupnou tendenci svých výkonů. A že budou mít co obhajovat. V té letošní totiž zazářili ve sledovaných statistikách jak týmově, tak individuálně. Jako tým dosáhli na druhou příčku v počtu vstřelených bodů (90 bodů na utkání) a v úspěšnosti střelby za tři body (36,9 %) a na třetím místě se umístili v počtu doskoků na utkání (42,6). V individuálních statistikách se nejvíce prosa-



Foto: archiv BC Kolín

dili Michal Mareš, Jakub Petráš a Adam Číž. Michal obsadil třetí místo v počtu nastřílených bodů v jednom utkání (36) a druhé místo v počtu proměněných trestných hodů (14), Kuba zase, jak je již jeho dobrým zvykem, úřadoval pod oběma koši. Byl v celé soutěži nejlepší v počtu úspěšných dvoubodových střel v jednom zápase (15), druhé místo obsadil v průměru doskoků na zápas (9,9) a čtvrtý se umístil v počtu doskoků na jeden zápas (18) a v koeficientu užitečnosti (44). Kapitán kolínských medvědů Adam Číž byl nejvytíženějším hráčem celé soutěže (35,4 min. na utkání), druhé místo získal v průměru asistencí (7,9) a čtvrté v průměru bodů na utkání (18,5). Znamená ovšem také několik nejúspěšnějších výkonů sezóny v jednom utkání, a to 37 bodů, 16 asistencí (to dokonce dvakrát), 16 proměněných trestných hodů a 9 úspěšných trojek (v semifinále ho o jeden pokus překonal opavský Gumbis). A na závěr byl kolínský kapitán nominován do nejlepší pětky celé Kooperativa NBL. Aby těch úspěchů nebylo málo, díky výkonům v kolínském dresu obdrželi Michal Mareš, Jakub Petráš a Róbert

Rožánek pozvánky do národních reprezentací. „Chtěl bych poděkovat našim divákům, že nezapomněli cestu do GEOSAN arény a v hojném počtu náš tým podporovali,“ zhodnotil z druhé stránky sezony prezident klubu Martin Buřič. Poté se i zadíval do časů příštích. „Za měsíc nás čeká po třech letech jubilejní 20. ročník Streetball cupu a Dětský den s medvědem a pak už se to snad rozběhne tak, jak jsme si všichni naplánovali.“ Generální manažer BC Kolín Miroslav Sodoma, který po dvou letech na lavičce kolínského A týmu ukončil svou trenérskou činnost a bude mít volnější ruce ve své manažerské pozici, jeho slova doplňuje: „Plánujeme znovu uskutečnit dětský basketbalový kemp, tábor a naplno se rozběhne i projekt patronů mládežnických týmů. Určitě se chceme vrátit ke všem akcím pořádaným v minulosti, jako byl třeba vánoční basketbalový maratón, a rozhodně nebudeme zapomínat ani na naši další charitativní činnost. A v rámci našich možností hodláme dále pokračovat i ve zvelebování Geosan arény, abychom ji do budoucna proměnili v důstojný basketbalový stánek.“

fcr

## MAREK „KOMÍN“ ŠOTOLA JE MISTREM NĚMECKA

Český volejbalista Marek Šotola vybojoval v Německu titul pro Berlin Recycling Volleys. Marek sice není kolínský volejbalový odchovanec, přesto ho pojí s SK Volejbal Kolín silné pouto. Hlavním šéftrenérem mužské volejbalové sekce v Kolíně je jeho táta Miroslav Šotola, který mimo jiné v letošním roce získal třetí místo v anketě Sportovec Kolína v kategorii trenér. A Marek, ač své dětství a mládí odehrál v Českých Budějovicích, je v Kolíně na volejbale často a pro kluky je velkým vzorem. Je rovněž absolventem kolínské stavebky. Jeho zahraniční angažmá započalo vloni ve Francii, letos poprvé odehrál sezonu v Berlíně na postupu univerzála a hned vítězně. V Německu

ho ohromil přístup k datům a ke statistikám ze zápasů. Trend je prý patrný také v Česku, ale ne na takové úrovni jako v Německu. „Čekal jsem, že se tu bude hodně pracovat se statistiky, ale taková preciznost předčila mé očekávání. Věděl jsem o sobě všechno, co se týče mých chyb a přínosů,“ obdivně zhodnotil Marek práci klubu. Finálový zápas se odehrál přesně na čarodějnici. Zatímco malí volejbalisté opékali ve volejbalovém areálu v Borkách burty, dospělá část klubu fandila v rámci online přenosu a přes plátno „malého Komína“, který měří 208 cm, podporovala.

SK Volejbal Kolín



Foto: archiv Marek Šotola



Program kina se vyplatí sledovat nejen na webových stránkách, ale i na sociálních sítích. Kdokoli tam zavítá, získá představu o plánu projekcí a dalším dění v kině. Všechny novinky, provedené změny, chystané delegace a třeba festivalové přehlídky filmů tam uvádíme vždy včas. Návštěvníkům pak neunikne možnost potkat se třeba s herci, režiséry a dalšími lidmi, kteří se podílí na výrobě filmů. Úspěšně se nám daří taková setkání zajistit. Pro diváky je to bezpochyby vždy milý bonus.

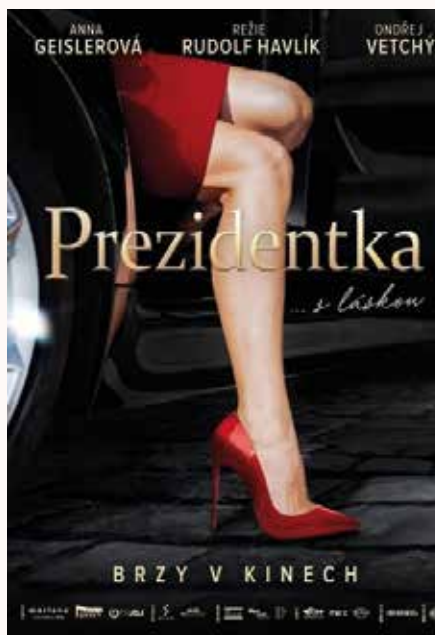
Červnové **Babybio** má v pondělí 6. června na programu snímek **ZNÁMÍ NEZNÁMÍ**, začátek projekce v 9:30 hodin. Na stejný titul se diváci mohou těšit i v rámci projekcí **Seniorbio**. Film promítneme 7. června od 9:30 hodin. O týden později v úterý 14. června od 13:30 hodin bude následovat **VYŠEHRAD: FYLM**.

Film **TŘI TYGRŮ** uvidíte ještě v květnu. Specifická komediální skupina Tři tygři si podmanila YouTube a teď vyráží do kin s prvním opravdickým filmem a jackpotem. Zběsilá akční komedie nabídne charakteristický humor, ale také akci, bojové scény, napětí nebo lásku.



## Přehled premiérových filmů na měsíc červen

**PREZIDENTKA** Obsazení Ani Geislerové v sukních a lodičkách do role hlavy státu byla jasná volba. „*Nikdy jsem nepřemýšlel o nikom jiném. Chtěli jsme spolu zase pracovat a Anin talent, esprit a šarm jsou pro tuto roli jako stvořené,*“ svěřil se režisér.



**PÁNSKÝ KLUB** Terapie pro „eroticky závislé“ svede dohromady naprosto nesourodou pěťici. Sympatický a nesmělý učitel Cyril (Jiří Mádl) se obává svých lechtivých představ o studentkách. Neomalený erotoman a notorický záletník Eda (Milan Šteindler) si stále dokazuje svoji mužnost. Děle hrají: Zdeněk Žák, Boleslav Polívka, Martin Leták, Nela Boudová, Hana Vagnerová, Jan Hrušínský.



V **PÁRTY HÁRDER** se vrátí parta kamarádů z prvního filmu. Ze svého večírku se už trochu oklepali a v létě vyrazí na proslulou Ibizu východu – na Mácháč, legendární místo plné mejdanů, muziky a nevázaného sexu.



Nejzlutější a nejúspěšnější animovaná filmová série **MIMONI 2: PADOUCH PŘÍCHÁZÍ** se vrací do kin v tom naprosto nejzásadnějším momentu.



**POZOR:** hrajeme v předpremiéře, a to již 26. června od 17 hodin, ale to není vše. V den celorepublikové premiéry začneme hrát již od 11 hodin dopoledne.

Prodej a předprodej vstupenek probíhá online na webových stránkách kina anebo na hlavní pokladně kina.

Petr Hejman,  
ředitel Kino 99



## SEJDEME SE POD VOCASEM ANEB TAK JSME TU ŽILI

Divadlo v Řeznické Praha

MĚSTSKÉ  
DIVADLO  
KOLÍN

### ČERVEN

4. 6. | sobota | 18 hod. | pronájem  
**TANEČNÍ GALAVEČER ZUŠ KOLÍN**

8. 6. | středa | 19 hod. | skupina M  
**SEJDEME SE POD VOCASEM  
ANEB TAK JSME TU ŽILI** / V. Žehrová  
Vtipná autorská inscenace o hercích donucených  
„kádrováky“ zkusit v listopadových dnech roku  
89' vysoce angažovanou hru o Leninovi  
a Naděždě Krupské. Soubor se brání hrát škvár,  
soudruzi tlačí a v Praze se schyluje k revoluci...  
Divadlo v Řeznické Praha

16. 6. | čtvrtek | 19 hod. | Hlavní scéna  
**MINIPÁRTY S KARLEM ŠÍPEM**

25. 6. | sobota | 19 hod. | FESTIVAL  
**XXVII. OTEVŘENO GALAVEČER  
BORIS BRONSKI - MISTR MASEK**



26. 6. | neděle | 10 hod. | FESTIVAL  
**XXVII. OTEVŘENO POHÁDKA  
FERDA MRAVENEK**

Veselá pohádka plná dobrodružství slavného  
malého hrdiny s puntíkováným šátkem.  
Docela velké divadlo Litvínov



## IAN PAICE

6. 9. 2022

feat. *Purpendicular*

**LEGENDÁRNÍ BUBENÍK  
DEEP PURPLE  
PŘIJEDE DO KOLÍNA!!!**

Bubenická legenda slavných Deep Purple společně s kapelou PURPENDICULAR  
přiveze do kolínského divadla program největších hitů legendárních Deep  
Purple! I ve svých 73 letech jej hraní pořád neskutečně baví a nic neztratil  
ze své virtuozity a dokonalosti. Doprovodnou kapelu sestavil ze skvělých  
muzikantů, kteří na rockové scéně mají už také hodně za sebou.

Ian Paice – drums, UK (Deep Purple)  
Robby Thomas Walsh – vocals, IRL (Joe Lynn Turner)  
Christoph Kogler – keyboards, AUT (ex Billy Sheehan)  
Nick Fyffe – bass, UK (ex Jamiroquai)  
Muris Varajic – guitars, BIH (ex Mostar Sevdah)

hudební  
událost  
roku

## LAUREN HENDERSON QUARTET

(USA/D/CZ)

jazzová vokální hvězda z New Yorku

Lauren Henderson (USA) – zpěv  
Walter Phishbacher (USA) – piano  
Petr Dvorský (CZ) – kontrabas • Ulf Stricker (D) – bicí



8. 9. | 19 hodin

Scapino

## DEMIAN DOMINGUEZ BAND

(Argentina)

Divoké blues okořeněné  
slušnou dávkou rocku  
a jihoamerických chilli  
papríček.

15. 9. | 19 hodin

Demian Dominguez (ARG)  
• kytara a zpěv  
Gianpaolo Feola (IT)  
• bicí  
Walter Cerasani (USA)  
• baskytara

Scapino



GALERIE  
MĚSTA  
KOLÍNA

Jolana HAVELKOVÁ  
MOŽNOSTI PAMĚTI

19. 4. – 24. 6. 2022

fotografie

Šestka / ženy  
Umělecké besedy

9. 5. – 30. 6. 2022

POD  
TOČNOU  
STUDIOVÁ SCÉNA  
DIVADLA KOLÍN





Městský společenský dům  
Předprodej vstupenek

PO–PÁ 8–16 hodin

731 478 419

msd.kolin@volny.cz

## HUDEBNÍ VEČERY NA TERASÁCH ZA MSD

S hezkým počasím i umělci vylézají na vzduch, k čemuž nádherné prostředí zrekonstruovaných teras za Městským společenským domem přímo vybízí. Kdyby ale přece jen třeba přišlo, odehraje se koncert v kořmorním sále tohoto zařízení. Začátky všech koncertů v 19.00.

### 23. 6. čtvrtek, 19 h

#### BÍLÝ TESÁK

Petra Priessnitze znají fanoušci regionálních kapel Skylla.CZ a Iras coby metalového baskytaristu, jenže on má i jinou tvář – ve vlastní režii natáčí písničky, které složil, otextoval a nazpíval převážně v rytmu country, ale ten rockový spodek pod melodiemi stejně občas zazní. Obzvláště když doprovodnou kapelu Bílý tesák tvoří kytarista Oldřich Rokyta (Komat, Volná linka), houslista Pavel Ptáček (Starý pecky), bubeník Jaroslav Rojar a jako host zpívá Drahomíra „Dargi“ Plauterová (Dargi's). Takový hezký večer s rockery hrajícími country a folk...

Vstupné: 150 Kč (předprodej), 180 Kč (v den konání)

### 30. 6. čtvrtek, 19 h

#### ZÁVIŠ – KNÍŽE PORNOFOLKU

Znojemský písničkář, kytarista a zpěvák, ale také básník, spisovatel a autor mnoha

knih Milan Smrčka dostal především díky peprným výrazům obsaženým v jeho písničkách předzdvíhající pornofolku. Přestože se jeho skladby hemží vulgarismy, dokážou výborně pobavit. Účast dětí však nedoporučujeme.

Vstupné: 170 Kč (předprodej), 200 Kč (v den konání)

### 5. 6. neděle, 10 h

#### PRVNÍ NÁRODNÍ VÝSTAVA KOČEK

První velká výstava koček nejen v MSD, ale možná i v Kolíně, organizovaná specializovanou organizací ušlechtilých koček, na níž budou k vidění různá plemena koček, například perské, ragdoll, mainské mývalí, britské, bengálské, bezsrsté plemeno sphynx a mnoho jiných krásných a zajímavých koček. Speciálním hostem je Klára Nevečeřalová – kočičí psycholog.

Vstupné: dospělí 50 Kč, děti do 7 let zdarma, ostatní 30 Kč, rodinná 120 Kč

### 19. 6. neděle, 9.30–16 h

#### FLERMARKET

Flermarket je zpět v Kolíně! Těšit se můžete na originály s láskou tvořené. Přes 60 rukodělných umělců na jednom místě! U nás hravě pořídíte nový kousek do šatníku sobě nebo svým dětem. Ozdobíte se novým šperkem, broží, čelenkou. Pomůžeme vám doladit vše se správným doplňkem, ať kabelkou, taškou nebo šátkem. Nezapomínáme ani na bytové

doplňky a keramiku, ať užitkovou, nebo jen dekorační. Potěšíme příznivce životního prostředí, pořídíte u nás vše od tašek až k „jednorázovým“ utěrkám. Pleť můžete připravit na léto přírodní kosmetikou a potěšit své chuťové pohárky třeba džemem nebo salsou. Pro nejmenší u nás najdete hračky i doplňky do pokojíčků. Pro rodinu pohodu vás čekají deskové hry, zápisníky, přání. Nebudou chybět oblíbené dílničky. Vstupné dobrovolné.

### 21. 6. úterý, 19 h, synagoga

Kruh přátel hudby

#### BENNEWITZOVO KVARTETO

Jakub Fišer, Štěpán Ježek (housle), Jiří Pinkas (viola), Štěpán Doležal (violoncello) Benewitzovo kvarteto je v mezinárodním měřítku špičkovým komorním souborem, což dokládají nejen vítězství ve dvou prestižních soutěžích v Japonsku a v Itálii, ale i pochvalné hlasy kritiky. V současné době kvarteto koncertuje na významných českých i zahraničních pódii. Bylo založeno v roce 1998. Vstupné: 100 Kč, děti, studenti a na permanentky KPH zdarma

#### ODLOŽENÁ PLESOVÁ SEZONA:

3. 6. Střední zdravotnická škola Kolín

17. 6. Obchodní akademie Kolín

24. 6. Gymnázium Poděbrady

25. 6. Střední škola podnikatelská Kolín

## ČERVEN S MĚSTSKOU KNIHOVNOU

### 26. 5. čtvrtek, 17 h

#### Alena Mornštajnová

Beseda se spisovatelkou bestsellerů Tiché roky, Hana aj. Rezervace na telefonu 602 303 192, vstupné 50 Kč. Výstavní sál knihovny.

### 31. 5. úterý

#### Putování na Nový svět do Prahy

Sraz v 8 h před kolínským nádražím. Rezervace účasti na telefonu 776 321 852 nebo osobně na oddělení pro dospělé.

### 1. 6. středa, 12–18 h

#### Dětský pohádkový den v knihovně

Pobočka Městské knihovny na sídlišti (Benešova ulice) – poznávání pohádkových postav,

tvorivá dílnička, razítkování, pohádkové hádání, rozházené pohádky, sladké odměny, v 17 hodin čtení pohádky.

### 6. 6. pondělí, 12.45–14 h

#### Vycházka na ostrov ke zdymadlu

Provázet bude Alena Šultová, rezervace účasti na telefonu 720 589 158 nebo osobně v čítárně. Sraz je před knihovnou v Husově ulici.

### 7. 6. úterý, 9 h

#### Letní setkání Bookstart

Dětské oddělení MěK Kolín – Husova ulice. Akce je určena pro rodiče (prarodiče) a jejich děti – přijďte si vyzkoušet prostředí knihovny vy i vaše děti.

### 7. 6. úterý

Putování po zajímavých stromech v Kolíně s výkladem Ing. Vonšovského – sraz v 9.30 na pobočce Benešova. Více na tel.: 776 031 835. Při nepříznivém počasí se vycházka ruší.

### 21. 6. úterý, 9 h

#### Bingo – hraní s kavičkou

Pobočka na sídlišti (Benešova ulice), hravě dopoledne s kvízem a Jitkou Platzerovou – účastnický poplatek 20 Kč.

### do pátku 24. 6.

#### Výstava děl Luboše Vaňka Divoká zvířata očima fotografa

Sál Městské knihovny Kolín

**Monatour** a s ním báječná dovolená...

Kouzelná jako **ISCHIA**  
**Villa Al Parco 3\***  
 od 10 990 Kč

Vášnivá jako **COSTA BRAVA**  
**Alba Selegtta 4\***  
 od 13 990 Kč

**Park Victoria 3\***  
 od 12 990 Kč

**HTOP Royal Beach 4\***  
 od 12 990 Kč

**Terme Park Mediterraneo 4\***  
 od 14 990 Kč

**HTOP Royal Sun 4\***  
 od 13 990 Kč

**Hibiscus 3\***  
 od 15 990 Kč

**HTOP Planamar 3\***  
 od 10 990 Kč

☎ 724 39 39 39  
[www.monatour.cz](http://www.monatour.cz)



**Dentální hygiena**

Nově otevřená ordinace přijímá pacienty!

Objednat se můžete:  
 telefonicky: 777 724 177  
 emailem: [dh.kolin@seznam.cz](mailto:dh.kolin@seznam.cz)  
 nebo osobně: Komenského 182, Kolín  
 (stará poliklinika)



**TENIS KLUB KOLÍN**  
 Brankovická 1007, Kolín 5

pořádá TRADIČNÍ NÁBOR DĚTÍ od 5-ti let

Zažij skutečný tenisový trénink  
 v dvouměsíčním kurzu v květnu a červnu.

Tréninky jsou ZDARMA, vybavení zajištěno 😊

TENISOVÝ AREÁL V BORKÁCH • Mgr. Jindřich SYNEK • tel.: 606 153 513 • [www.itckolin.cz](http://www.itckolin.cz)



**J**

**AΩ**  
 ZNAK KVALITY

**Pohřební služba Jeřábek**

Kmochova 15, Kolín II  
[www.pohrbyjerabek.cz](http://www.pohrbyjerabek.cz)  
 321 721 504, 602 123 503

## Prodej slepiček

Červený Hrádek prodává slepičky typu Tetra hnědá, Dominant všechny barvy, Green Shell-typu Araukana a Dark Shell-typu Maranska.

Stáří 16 - 20 týdnů, cena 199 - 245 Kč/ks

Prodej: Kolín - u atletického stadionu

**7. 6. v 17.10 hod.**

Výkup králíčích kožek - cena dle poptávky.

Info: Po-Pá 9 - 16 hod., tel. 601 576 270, 728 605 840  
[www.drubezcervenhyradek.cz](http://www.drubezcervenhyradek.cz)

## Pohřební ústav Pavel KOS

**602 221 511, 601 221 511**

Kolín III, Žižkova 226 (naproti nemocnici)

[www.pohrebnikolin.cz](http://www.pohrebnikolin.cz)

online objednávky



# BERNARD PARTY

Značková prodejna BERNARD  
v Kolíně.

Chystáte oslavu, pořádáte party?  
Nezapomeňte na pivo!

Výčepní zařízení jen za 99 Kč/víkend.



Značková prodejna BERNARD  
Ovčárecká 415  
280 02 Kolín

OTEVÍRACÍ DOBA  
Po-Pá 8.00-12.00 12.30-18.00  
So 8.00-12.00

KONTAKT  
tel.: +420 602 487 609  
e-mail: kolin@bernard.cz



## REALITNÍ KANCELÁŘ ERA REALITY GARANCIA®

Každoročně **NEJLEPŠÍ** kancelář v síti ERA REALITY ČR  
slaví již **30 let** od svého založení  
a pořádá

# Den dětí

KDY: středa 1. června, od 14:00 do 18:00

KDE: areál Vodního světa v Kolíně



Odpoledne plné her a soutěží, malování na obličej, skákací hrad,  
veselý fotokoutek, balónky a sladké odměny, 17:00 loutkové divadlo.

\*\*\*

\* Akce je finančně podpořena z rozpočtu Města Kolín.





# KMOCHŮV KOLÍN

## 10.–12. června 2022

57. ročník mezinárodního festivalu dechových orchestrů



### Čtvrtek 9. 6. 2022

#### PRŮVOD MĚSTEM

16.00–18.00 **Prohlídka města s výkladem**  
Procházka se starostou Michaellem Kašparem po historických památkách města Kolína s výkladem. Sraz v 16 h před radnicí, zakončení na Otevřené ulici (Kmočův ostrov).

#### OTEVŘENÁ ULICE – KMOCHŮV OSTROV

17.00–20.00 **Otevřená ulice** otevírá Kmočův Kolín.  
17.00–18.30 Věnovanka  
18.45–20.00 Dixieland ŠouflŠou

### Pátek 10. 6. 2022

#### KARLOVO NÁMĚSTÍ

MODERUJE VASIL FRIDRICH

15.30–15.55	Smyčkový orchestr Archi ZUŠ Františka Kmocha Kolín	<input type="checkbox"/>
16.00–16.45	Dechový orchestr ZUŠ Horní Počernice	<input checked="" type="checkbox"/>
16.50–17.35	Dechový orchestr ZUŠ Františka Kmocha Kolín	<input type="checkbox"/>
17.35–17.40	Slavnostní zahájení festivalu	<input checked="" type="checkbox"/>
17.40–18.25	Harmonie 1872 Kolín	<input checked="" type="checkbox"/>
18.30–19.15	Hetlevik Musikklag, Norsko	<input type="checkbox"/>
19.20–20.05	Velký dechový orchestr Dolní Chvatliny – Kolín	<input checked="" type="checkbox"/>
20.15–21.40	Kolínský Big Band s hostem Jitkou Čvančarovou	<input type="checkbox"/>
22.00–23.00	Tata Bojs	<input checked="" type="checkbox"/>
23.20–01.00	Top Dream Company	<input type="checkbox"/>

#### EVANGELICKÝ KOSTEL

18.30–19.30 Lovesong Orchestra

### Sobota 11. 6. 2022

#### DOMOV PRO SENIORY KOLÍN

10.30–11.15 Harmonie 1872 Kolín

#### KARLOVO NÁMĚSTÍ

MODERUJE VASIL FRIDRICH

09.40–09.55	TK Kocour Modroočko a ZUŠ Františka Kmocha Kolín, taneční vystoupení	<input type="checkbox"/>
-------------	--	--------------------------

10.00–10.45	Dechový orchestr KD Holice	<input type="checkbox"/>
10.50–11.35	Dechový orchestr ZUŠ Hranice	<input checked="" type="checkbox"/>
11.40–12.25	Orkiestra Dęta Gminy Dopiewo, Polsko	<input type="checkbox"/>
12.30–13.15	Dechový orchestr ZUŠ Vimperk	<input checked="" type="checkbox"/>
13.20–14.15	Kapela pětaticátého plzeňského pěšího pluku FOLIGNO	<input type="checkbox"/>
14.20–15.20	Moderovaný příchod průvodu na Karlovo náměstí	<input checked="" type="checkbox"/>
15.20–15.40	Slavnostní přivítání účastníků festivalu	<input checked="" type="checkbox"/>
15.40–16.40	Městská hudba Františka Kmocha Kolín	<input checked="" type="checkbox"/>
16.45–17.30	Dechový orchestr mladých ZUŠ Krnov	<input type="checkbox"/>
17.35–18.20	Dechový orchestr ZUŠ Jeseník	<input checked="" type="checkbox"/>
18.25–19.10	Orchestr VŠB-Technické univerzity Ostrava	<input type="checkbox"/>
19.30–20.30	Helena Vondráčková	<input checked="" type="checkbox"/>
20.35–00.00	Krajanka Václava Hlaváčka a DH Bojanec z Dolních Bojanovic – tancovačka, společný blok	<input type="checkbox"/>
00.10–01.30	Superhero Killers	<input type="checkbox"/>

#### CHRÁM SV. BARTOLOMĚJE

20.30–22.00 Nocturno Harmonie Šternberk

#### ZÁMECKÁ

16.30–18.30 Dechová hudba Pernštejnka

#### SYNAGOGA

MODERUJE KLAUDIE KAZDOVÁ

17.00–17.20	Akordeonový soubor ZUŠ Kutná Hora a ZUŠ Františka Kmocha Kolín
17.30–17.50	Uršula Heřmánková a Jiří Vaníček
18.00–18.30	Neplecha plech kvintet
18.40–19.10	Alžběta Trojanová, Michaela Nerudová Sefardské písně s keltskou harfou
19.15–19.35	Agneša Vrábľová, Zuzana Srogončíková Melicharová Slovensko v piesňach
19.40–20.00	ZALABAND
20.10–21.10	Pražská jidiš kapela

#### KOLÍNSKÝ CENTRÁLNÍ HRBITOV

13.00 **Pietní akt**  
Odjezd autobusů pro veřejnost ve 12.40 h z autobusové zastávky na Karlově náměstí.

#### VODNÍ SVĚT KOLÍN

14.00 **Průvod městem**  
Velký průvod městem s účastí všech účinkujících a hostů. Začátek ve 14.00 h od Vodního světa.

### Neděle 12. 6. 2022

#### VELKÝ OSEK, DĚLNICKÝ DŮM

10.00–11.00 Orkiestra Dęta Gminy Dopiewo, Polsko

#### KOMENSKÉHO PARK

10.00–11.15 Dechová hudba Skleněnka  
11.30–13.00 Dechová hudba Bojanec z Dolních Bojanovic

#### KARLOVO NÁMĚSTÍ

MODERUJE VÁCLAV BALÍK (08.00–13.50)  
A VASIL FRIDRICH (14.00–17.00)

08.00–11.45	Veřejná zkouška monstkonzertu	<input checked="" type="checkbox"/>
12.05–13.00	Show mažorettek	<input type="checkbox"/>
13.05–13.50	Hetlevik Musikklag, Norsko	<input type="checkbox"/>
Monstkonzert, host Michal Bragagnolo		<input checked="" type="checkbox"/>
14.00–14.40	<b>Blok A</b> Harmonie Šternberk, DOM ZUŠ Krnov, DO ZUŠ Hranice, Orchestr VŠB-Technické univerzity Ostrava	
14.55–15.35	<b>Blok B</b> MhFK Kolín, DO ZUŠ Jeseník, DO ZUŠ Vimperk, DO KD Holice	
15.40–15.55	Finále s Františkem Kmochem	
16.00–17.00	Orchestr Jaroslava Ježka	<input type="checkbox"/>

Modré pódium  Bílé pódium

změna programu vyhrazena

[www.facebook.com/kmochuvkolín](https://www.facebook.com/kmochuvkolín)  
[www.kmochuvkolín.cz](http://www.kmochuvkolín.cz)

KOPOS Kolín a. s., sponzor volného vstupu na festival